

ELARI[®]

KidPhone 3G



Multilingual Quick Start Guide

EN

RU

DE

FR

ES

IT

LV

LT

EST

ELARI[®]

KidPhone 3G

EN



Quick Start Guide

Contents

I.	Product Introduction.....	3
II.	SIM card Installation.....	5
III.	App Installation	7
IV.	Connecting to the smartphone.....	9
V.	App Description	11
VI.	Warnings	14
VII.	Operation Guide.....	17
VIII.	FAQ.....	29

I. Product Introduction

1. Product description:

KidPhone 3G – Kid's 3G watch-phone with GPS/LBS/WiFi tracking, videochat and SOS button.

Package contents:



KidPhone 3G



USB charging
cable

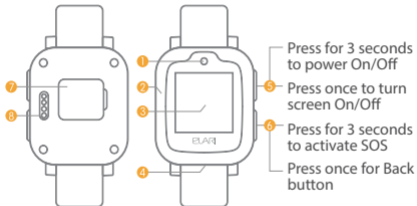


Quick start
guide



Warranty card

2. Product details:



1. Camera

2. Microphone

3. Display screen &
touch panel

4. Speaker

5. On/Off button

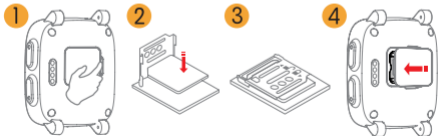
6. SOS and Back button

7. SIM card cover

8. Charging port

II. SIM card Installation

1. Power off the device and open the plastic SIM cover.
2. Push and flip open the metal SIM slot cover and install the nanoSIM card with the metal contacts facing down.
3. Flip close SIM slot and slide the SIM slot cover to lock it.
4. Close the plastic SIM cover.



Important note: if your SIM card has a PIN code request, it must be turned off before installation into KidPhone 3G. The steps are:

1. Place your SIM card into your phone first.
2. Go to menu with SIM card settings.
3. Choose option to turn off PIN code request.
4. Save this setting to your SIM.
5. Take out SIM card from the phone and insert into KidPhone 3G.

Also, please make sure the SIM card can connect to the Internet, receive text messages, support incoming calls. KidPhone 3G supports 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA.

III. App Installation

Downloading app

Find the free Elari SafeFamily app on Google Play or App Store.
Or scan QR code to go to the app in the Google Play or App Store.



Instructions for Registration

- Open the Elari SafeFamily app and click "Register"
- Read Terms and Privacy
- Input nickname and your email address
- Get registration code from email and input this code
- Input your mobile phone number. Make sure you have correctly entered phone number using country code: <+><country code><phone number>. For example +1234567890. Don't use symbols like '(,)', '-', ' ', '<>'
- Create password and repeat it

The screenshot shows the 'Register' screen of the Elari SafeFamily app. At the top, there is a blue header with a back arrow and the word 'Register'. Below the header are several input fields: 'Nickname', 'Input email address', 'Verification code' (with a blue 'Get code' button to its right), 'Mobile phone number', 'Password', and 'Repeat password'. At the bottom of the form is a large blue 'Register' button. Below the button, there is a line of text: 'By clicking on the Register, you agree to our Elari SafeFamily Terms and that you have read our policy.' Below this text is a blue link labeled 'Terms and Privacy'. The top of the screen shows the status bar with the time 9:32, signal strength, Wi-Fi, and battery icons.

IV. Connecting to the smartphone

1. Insert SIM card into the watch (see more in II).
2. Register app (see more in III).
3. Bind your KidPhone 3G to Administrator's account.
 - a) Turn the watch ON. You should see the watch's QR code on the screen. If not please check FAQ.
 - b) Start binding in the Elari SafeFamily app.
 - c) Scan QR code from the watch's screen using app.



Note: first user who scanned QR code becomes the Administrator. Other family members can scan the QR code shared from administrator's app or be invited to become family members.

d) Complete user's profile: add the watch's phone number, child image, nickname, etc.

Note: please make sure to enter correctly the watch's phone number with required country code.

e) When binding is complete, app will display real-time location of the watch on a map.



The screenshot shows a mobile application interface for entering user information. The title bar is blue and says "Information". Below it are several input fields with labels and placeholder text:

- Image:** A circular placeholder for a profile picture.
- Phone number:** Input device phone num1
- Nickname:** Input nickname
- D.O.B:** Select date
- Gender:** Male
- Height:** Height
- Weight:** Weight
- Grade:** Grade 1

At the bottom of the form is a large blue button labeled "Complete".

V. App Description

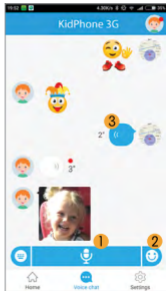
1. Home page

- 1) Photos shared from watch.
- 2) Calling button: click to make a voice call to the watch.
- 3) Step counter: select to check pedometer information from the watch.
- 4) Audio-monitoring: select to request the watch to call back the user's phone number. No sound or display message will be heard or appear for watch user.
- 5) Videochat: click to start videochat with the watch.
- 6) The watch's battery level.
- 7) Map: click on the map to see location on a full screen map, change map layer, update location and route to the watch.
- 8) Manual positioning: click to request current location of the watch.
- 9) Switch between watches if use more than one.



2. Voicechat

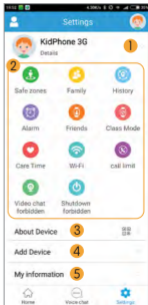
- 1) Voicechat button: hold the button to record, release to send the recording, 15 sec limit for one recorded message.
- 2) Emoji: select the button and choose emoji or stickers to send it to the watch.
- 3) Voice message: short click to listen the message, long press on avatar to delete message.



3. Settings

System and account settings

- 1) Set device information.
- 2) Set safe zones, manage the contact list and family members, see location history, set alarms, manage friends, set class mode, set care time, set WiFi password, set white list option, allow videochat from the watch, forbid turning off device.
- 3) About device: you can check the device's IMEI and QR code, and unbind the watch.
- 4) Add another watch to the app.
- 5) My information: manage your account.



VI. Warnings

1. This product is not a toy. Do not allow children or pets to play with your KidPhone 3G. The product contains small components that can be a choking hazard.
2. KidPhone 3G is splash-resistant. It can withstand raindrops and sweat, however, it should be removed before swimming or showering.
3. Certain atmosphere factors and other error sources can affect the accuracy of GPS.
4. Do not store the device under extreme temperatures.
5. Do not use or store device in dusty and dirty areas.
6. Do not drop, knock, or shake device. Rough handling can disrupt internal circuit board and mechanical parts.
7. Charger output must be: 5 V, 1A (standard USB charger).

8. During first start up of the watch, Google Play Services will ask your permission to check your location. Without Google Play Services, geolocation function won't work properly. Please make sure you confirm Google Play Services permission. If you accidentally have denied Google Play Services, just restart the watch to make this window appear again.

9. By default, data roaming function on the watch is turned on. Please don't forget to turn it off if you don't need this function.

10. Please make sure you have correctly entered phone numbers using country code: <+><country code><phone number>. For example +1234567890. Don't use symbols like '(,)', '-', ' ', '<', '>':

11. To prevent overheating, the videochat function is limited to 3 minutes duration. Timeout between videochats should be not less than 5 minutes. In case of emergency, videochat can be initiated from the app by entering a confirmation code.

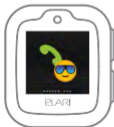
12. KidPhone 3G works in 2G/3G network. Photo sharing, videochat function and automatic firmware updates can use significant mobile internet traffic. Choose operator's tariff accordingly and set WiFi passwords for frequently visited places to lower the amount of mobile traffic.

13. Regularly check for available updates in watch settings.

VII. Operation Guide

Two-way communication

- 1) Call or videochat from watch-phone to smartphone or another watch-phone: slide the screen to enter "Phonebook", select a contact to make phone call or videochat. Press power button to end phone call.
- 2) Call or videochat from app to watch-phone: select call or videochat icon on the Home page.



Note: to prevent overheating and battery drain, the videochat function is limited to 3 minutes duration. Timeout between videochats should be not less than 5 minutes. In case of emergency, videochat can be initiated from the app by permitting with confirmation code. Videochat uses Internet traffic and requires fast Internet connection. Choose data contract for SIM card and carrier properly based on tariffs and network coverage.



Voicechat

- 1) Slide the screen to enter "Voicechat", select a contact.
 - 2) Hold mic to record voice message and release to send out.
- The watch-phone can receive voice and text messages, emoji and stickers. Watch-phone can send voice messages, photos, emoji and stickers to the app.



3) Voicechat via the app: select "Voicechat" and start chatting and sending emoji and stickers to the watch-phone.

Note: the watch-phone supports one-to-one voice chatting (15 seconds per voice message).

Pedometer

All-day activity monitoring counts your kid's steps.

Note: please enter correct weight, height and birthday for correct "burned calories" calculation.



SOS

Hold the SOS button for 3 seconds to start the SOS. All users in the app will receive an alarm with watch's GPS location as well as a 30-second audio recording.



Taking photos and managing the album

Using frontal camera, KidPhone 3G allows to take great photos. User can store photos in the album, browse, share with family or delete.





Making friends

Slide the screen to enter "Making friends" mode. Shake the device to make friends with people who wear the same device by Elari are within 2 m and who have their device in the "Making friends" mode.



Change the theme

Press the home screen for 3 seconds to switch to other themes. Slide the screen left or right to choose the theme. Click on the screen to confirm the theme which you prefer.



Alarm

Slide the screen to select "Alarm". You can add Alarm and configure repeat setting. To delete existing alarm slide left and tap delete.



Watch settings

Slide the screen to enter "Settings". You can check firmware version and available updates, IMEI number, set alarm and ringtone volume, time zone, theme, system language, turn On/Off data roaming and manage WiFi networks.



VIII. FAQ

Q: What SIM card does the KidPhone 3G support?

A: KidPhone 3G supports 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA nano-SIM card.

Q: What is the standby time for KidPhone 3G?

A: KidPhone 3G battery capacity is 580 mAh. The standby time depends on tracking mode and position frequency. Average standby time is more than 72 hours.

Q: What is the age range for KidPhone 3G?

A: Target users are children from 3 to 12 years old.

Q: Are the materials of KidPhone 3G safe and secure?

A: KidPhone 3G only uses the materials that conform to the EU children's toys material safety standards.

Q: How can I clean this watch?

A: Please wipe it with a clean damp cloth; add a little bit of alcohol if dirt doesn't remove easily.

Q: Does KidPhone 3G radiation affect kid's health?

A: KidPhone 3G radiation rate is much lower than maximums allowed by the EU standard.


Q: Is KidPhone 3G waterproof?

A: KidPhone 3G is splash-resistant. It can withstand raindrops and a sweat, however, it should be removed before swimming or showering.

Q: Is it normal for the watch to get warm while charging?

A: It is normal for the watch to get warm.

Q: What can I do if QR code won't appear?

A: Check that SIM card is inserted and KidPhone 3G has mobile Internet connection. Make sure your SIM is PIN-unlocked and you see  3G/2G/H⁺ in a left upper corner on the screen.

Q: What can I do if QR code won't scan?

A: Try again with more light or adjust the distance between camera lens and QR code. Binding code can also be entered manually.

Q: Does the watch need network support when using the geopositioning function?

A: KidPhone 3G needs network support because it uses SIM card data service, which upload location data to the server.

Q: Can the battery of the watch explode when affected by high temperatures or while charging?

A: KidPhone 3G uses a battery that's durable and has a higher safety performance compared to the traditional lithium-ion battery. The gel polymer lithium-ion battery uses a special colloidal electrolyte which will prevent it from exploding as the battery does not produce air or gas even if the liquid boils. This type of battery showed perfect performance in dozens of reliability tests such as crash, puncture, crushing and heating. However, you should not conduct any tests by yourself

Q: How accurate is the location positioning?

A: KidPhone 3G gets position from 3 sources: GPS, WiFi and LBS. GPS-mode is very accurate (5-10 meters). In tall buildings and other urban obstructions there is a small chance of larger deviation. KidPhone 3G will try to get its position via WiFi if GPS signal is not available. WiFi location accuracy is about 50-100 meters. If both WiFi and GPS signals are not available, KidPhone 3G will use LBS to get location. LBS accuracy is about 500-5000 meters.

ELARI® KidPhone 3G

RU



Краткое руководство
пользователя

Содержание

I.	Знакомство с продуктом.....	35
II.	Установка SIM-карты.....	37
III.	Установка приложения.....	39
IV.	Подключение к смартфону.....	41
V.	Описание приложения.....	43
VI.	Предупреждения	46
VII.	Руководство по эксплуатации.....	49
VIII.	FAQ.....	61

I. Знакомство с продуктом

1. Описание продукта:

KidPhone 3G – детские 3G часы-телефон GPS/LBS/WiFi-трекингом, видеозвонком и кнопкой SOS.

Содержимое упаковки:



KidPhone 3G



USB-кабель
питания

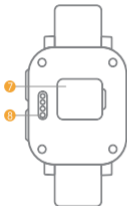


Краткое
руководство
пользователя



Гарантийный
талон

2. О продукте:



- 1. Камера
- 2. Микрофон
- 3. Дисплей и сенсорная панель



- 4. Динамик
- 5. Кнопка Вкл./Выкл.
- 6. Кнопка «Назад»/SOS

Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд для Вкл./Выкл.

Короткое нажатие для Вкл./Выкл. экрана

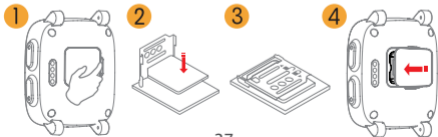
Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд для активации сигнала SOS

Короткое нажатие – кнопка «Назад»

- 7. Крышка SIM-слота
- 8. Порт для зарядки

II. Установка SIM-карты

1. Выключите устройство и откройте пластиковую крышку SIM-слота
2. Нажмите на металлическую крышку SIM-слота и откиньте ее, затем вставьте nanoSIM-карту металлическими контактами вниз.
3. Закройте металлическую крышку SIM-слота до щелчка, чтобы зафиксировать nanoSIM-карту.
4. Закройте пластиковую крышку SIM-слота.



Примечание: если на вашей SIM-карте имеется запрос PIN-кода, то он должен быть отключен до установки в KidPhone 3G. Порядок действий:

1. Сначала вставьте SIM-карту в ваш телефон.
2. Перейдите в меню настроек SIM-карты.
3. Выберите опцию отключения запроса PIN-кода.
4. Сохраните эти настройки на SIM-карте.
5. Извлеките SIM-карту из телефона и вставьте в KidPhone 3G.

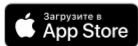
Также убедитесь, что SIM-карта может подключаться к Интернету, принимать SMS, поддерживает голосовые вызовы. KidPhone 3G работает в сетях 2G (900/1800) и 3G (2100/900 WCDMA).

III. Установка приложения

Скачивание приложения

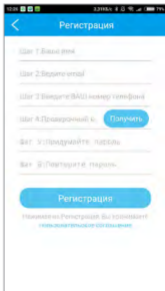
Найдите и установите бесплатное приложение Elari SafeFamily в Google Play или App Store.

Или отсканируйте QR-код для удобного перехода на Google Play или App Store.



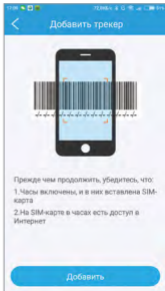
Последовательность регистрации

- 1) Войдите в приложение Elari SafeFamily и выберите «Регистрация». Прочтите пользовательское соглашение.
- 2) Введите Имя и адрес вашей электронной почты.
- 3) Введите ваш мобильный номер телефона (убедитесь, что вы правильно ввели номер телефона, используя код страны. Например + 7xxxxxxx). Не используйте символы типа '(, ', '-', ',').
- 4) Введите регистрационный код, высланный на указанный адрес электронной почты.
- 5) Придумайте пароль.
- 6) Повторите пароль.



IV. Подключение к смартфону

1. Вставьте SIM-карту в KidPhone 3G (подробнее см. II).
2. Зарегистрируйтесь в приложении Elari SafeFamily (подробнее см. III).
3. Подключение часов KidPhone 3G к профилю Администратора
 - а) Включите часы. Вы должны увидеть QR-код часов на экране. Если этого не произойдёт, посмотрите рекомендации в FAQ.
 - б) Начните привязку часов в приложении Elari SafeFamily.
 - в) Отсканируйте QR-код с экрана часов используя приложение.



Примечание: пользователь, который отсканирует QR-код первым, становится администратором часов. Другие пользователи могут отсканировать QR-код в приложении Администратора или он может добавить их самостоятельно в роли наблюдателей.

г) Заполнение профиля часов: добавьте номер телефона часов, имя ребёнка, изображение и т. д.

Примечание: обязательно введите правильный номер телефона с указанием кода страны.

д) Когда подключение завершено, приложение отобразит местоположение часов в режиме реального времени на карте.

Информация	
Картинка	<input type="text"/>
Телефон	<input type="text"/>
Имя ребенка	<input type="text"/>
Дата рождения	<input type="text"/>
Пол	<input type="text"/>
Рост	<input type="text"/>
Вес	<input type="text"/>
Класс	<input type="text"/>
<input type="button" value="Готово"/>	

V. Описание приложения

1. Домашний экран

- 1) Фотографии, отправленные с часов.
- 2) Кнопка вызова: нажмите, чтобы позвонить на часы.
- 3) Шагомер: выберите, чтобы посмотреть количество шагов, пройденных ребёнком.
- 4) Аудиомониторинг: по нажатию на эту кнопку, часы совершают обратный звонок на номер пользователя (уведомление на экране часов и звуковая индикация при этом отсутствуют).
- 5) Видеозвонок: нажмите, чтобы начать видеозвонок с часами.
- 6) Уровень заряда батареи.
- 7) Карта: нажмите на карту, чтобы увидеть местоположение часов на полноэкранный карте с указанием источника данных; изменить слой, обновить местоположение или проложить маршрут к часам.
- 8) Обновление местоположения вручную: нажмите, чтобы запросить текущее местоположение часов.
- 9) Выбрать другие часы, если у вас их несколько.

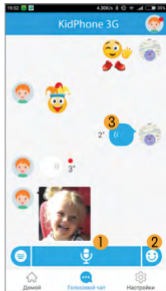


2. Голосовой чат

1) Кнопка голосового сообщения: удерживайте кнопку для записи голосового сообщения, отпустите для отправки записи. Максимальная длительность одной записи-15 секунд.

2) Эмоджи: нажмите кнопку и выберите эмоджи или стикер, который будет отправлен на часы.

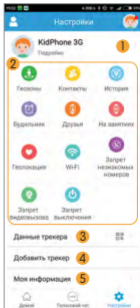
3) Голосовые сообщения: короткое нажатие для прослушивания записи, длинное нажатие на аватар для удаления записи.



3. Настройки

Настройки системы и профиля пользователя

- 1) Задать информацию об устройстве.
- 2) Настроить геозоны, управление списком контактов и родных, посмотреть историю местоположения, задать будильники, управление списком друзей, настроить режим «На занятиях», настроить геолокацию, включить функцию «Белый список», разрешить видеовызовы с часов, задать запрет выключения часов.
- 3) Данные трекера: вы можете посмотреть IMEI устройства и QR-код, а также отвязать часы.
- 4) Добавить другие часы в приложение.
- 5) Моя информация: управление вашим аккаунтом.



VI. Предупреждения

1. Не позволяйте маленьким детям или животным играть с KidPhone 3G. Продукт содержит мелкие детали, которые могут представлять опасность.
2. KidPhone 3G являются водостойкими. Устройство защищено от брызг, дождя, пота, однако часы следует снять перед плаванием или душем.
3. Влияние атмосферы и другие источники помех могут снижать точность позиционирования по GPS.
4. Не подвергайте устройство воздействию высокой температуры.
5. Не допускайте попадание пыли или грязи в устройство.
6. Не роняйте и не бейте, не трясите устройство. Неосторожное обращение может привести к нарушению целостности печатной платы или механических элементов.

7. Ток заряда должен составлять: 5 В, 1А (стандартный USB-адаптер питания).
8. После включения часов на экране вы увидите два окна подтверждения для разрешения сервисам Google проверять местоположение. Подтвердите их, чтобы функция определения местоположения работала должным образом. Убедитесь, что вы дали данные разрешения. Если вы случайно отказались от них, просто перезапустите часы, чтобы снова появились окна подтверждения.
9. По умолчанию функция роуминга данных включена на часах. Не забудьте выключить его, если вам не нужна эта функция.
10. Убедитесь, что вы правильно ввели номер телефона, используя код страны. Например + 7xxxxxxxxx. Не используйте символы типа '(,)', '-', ''.

11. Для предотвращения перегрева функция видеозвонка ограничена длительностью 3 минуты. Таймаут между следующим видеозвонком должен составлять не менее 5 минут. Для видеозвонка, инициируемого из приложения, в случае чрезвычайной ситуации можно сделать следующий звонок раньше. Для этого необходимо ввести код подтверждения в приложении Elari SafeFamily.

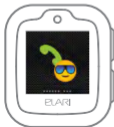
12. KidPhone 3G работают в сетях 2G/3G. Функции обмена фотографиями, видеозвонка и автоматического обновления прошивки часов могут потреблять значительное количество интернет-трафика. Выберите тариф оператора и установите пароли сетей WiFi для часто посещаемых мест.

13. Регулярно проверяйте наличие обновлений в настройках часов.

VII. Руководство по эксплуатации

Входящие и исходящие звонки

- 1) Звонки или видеозвонки с KidPhone 3G на смартфон или другие KidPhone 3G: листайте экран, чтобы войти в «Контакты». Выберите один контакт, чтобы сделать звонок или видеозвонок. Нажмите кнопку питания для завершения вызова.
- 2) Звонки или видеосвязь из приложения на часы-телефон: выберите иконку звонка или видеосвязи на домашнем экране приложения.



Примечание: для предотвращения перегрева и разряда батареи функция видеозвонка ограничена длительностью 3 минуты. Таймаут между следующим видеозвонком должен составлять не менее 5 минут. Для видеозвонка, инициируемого из приложения, в случае чрезвычайной ситуации можно сделать следующий звонок раньше. Для этого необходимо ввести код подтверждения в приложении Elari SafeFamily. Видеозвонок использует интернет-трафик и требует достаточную скорость 3G соединения. Правильно подбирайте тарифный план для SIM-карты и оператора, исходя из тарифов и покрытия сети.



Голосовой чат

- 1) Листайте экран, чтобы войти в «Голосовой чат», выберите один контакт.
- 2) Нажмите на иконку микрофона, удерживайте ее для записи голосового сообщения и отпустите для отправки. KidPhone 3G могут получать голосовые сообщения, текстовые сообщения, эмоджи и стикеры из приложения, а также отправлять голосовые сообщения, фотографии, эмоджи и стикеры в приложение.



3) Голосовой чат в приложении: выберите «Голосовой чат» и начните общаться и обмениваться стикерами и эмоджи с KidPhone 3G.

Примечание: часы-телефон поддерживают индивидуальный голосовой чат (длительность одного сообщения не более 15 секунд).

Шагомер

Повседневное отслеживание активности по количеству пройденных шагов.

Примечание: введите корректные данные по весу, росту и дате рождения ребенка для подсчёта потраченных калорий.



SOS

Нажмите и удерживайте кнопку SOS в течение 3 секунд, чтобы сработал сигнал SOS. Родные в приложении получают уведомление о сигнале SOS, координаты местоположения часов, а также 30-ти секундную запись окружающей часов обстановки.



Использование камеры и управление галереей

Фронтальная камера KidPhone 3G позволяет снимать фотографии. Ребенок может сохранять фотографии в альбоме, просматривать их, делиться с родными и удалять их.





Режим «Дружить»

Листайте экран, чтобы войти в режим «Дружить». Добавить в друзья можно пользователей с такими же KidPhone 3G, при этом добавляемое в друзья устройство также должно быть переведено в режим «Дружить» и находиться на расстоянии не более 2 м. Чтобы добавить другого пользователя в друзья, потрясите часы.



Смена обоев

Нажмите на домашний экран и удерживайте в течение 3 секунд для выбора обоев. Листайте влево и вправо для выбора обоев. Нажмите на экран для подтверждения выбора понравившейся темы.



Будильник

Листайте экран, чтобы войти в «Будильник». Вы можете добавлять будильники, настраивать повторение. Чтобы удалить существующий будильник, проведите по нему влево и нажмите «Удалить».



Настройки часов

Листайте экран, чтобы войти в «Настройки». Вы можете проверить версию прошивки и наличие обновлений, посмотреть IMEI-номер, задать громкость звонка и будильника, часовой пояс, тему, язык системы, включить или отключить роуминг данных и управлять WiFi-сетями.



VIII. FAQ

В: Какая SIM-карта необходима для KidPhone 3G?

О: KidPhone 3G работает с nanoSIM-картами с поддержкой работы в сетях 2G (900/1800), 3G (2100/900 WCDMA).

В: Какое время работы в режиме ожидания KidPhone 3G?

О: Емкость батареи KidPhone 3G составляет 580 мАч. Время работы в режиме ожидания зависит от настроек часов и частоты обновления координат. Штатное время работы в режиме ожидания составляет 72 часа.

В: Есть ли возрастные ограничения для использования KidPhone 3G?

О: Возрастных ограничений нет, но часы предназначены в первую очередь для детей от 3 до 12 лет.

В: Безопасен ли материал, из которого сделаны KidPhone 3G?

О: Все материалы, используемые в KidPhone 3G, соответствуют европейским стандартам качества.

В: Как осуществляется чистка часов?

О: Протирайте часы влажной тканью, при серьезных загрязнениях – с добавлением спирта.

В: Влияет ли излучение модуля связи KidPhone 3G на здоровье детей?

О: Излучение модуля связи KidPhone 3G значительно ниже допустимых норм, предусмотренных европейским стандартом.

В: KidPhone 3G водонепроницаемы?


О: KidPhone 3G защищены от брызг, дождя, пота, однако их следует снять перед плаванием или душем.

В: Часы нагреваются при зарядке. Это нормально?

О: Да, для данной модели часов это нормально.

В: Что делать, если не появляется QR-код?

О: Проверьте, что SIM-карта вставлена, KidPhone 3G подключены к мобильной сети и установлено мобильное интернет-соединение.

Убедитесь, что на SIM-карте часов снят запрос PIN-кода и в левом верхнем углу экрана часов отображается  3G/2G/H+.

В: Что делать, если возникает проблема со сканированием QR-кода?

О: Повторите сканирование в условиях большей освещённости, выбрав оптимальный фокус при наведении камеры вашего смартфона на QR-код. Либо введите код привязки вручную.

В: Требуется ли интернет-соединение для работы функции геопозиционирования?

О: Подключение к Интернету необходимо для передачи местоположения.

В: Может ли батарея часов взорваться при воздействии высоких температур или при зарядке?

О: KidPhone 3G оборудованы более надёжным и безопасным гелиевым полимерным литий-ионным аккумулятором в сравнении

со стандартным литиевым, используемым в большинстве современных мобильных устройств. Гелиевый полимерный литий-ионный аккумулятор использует специальный коллоидный электролит, который не выделяет газ, даже если жидкостная составляющая батареи кипит, тем самым обеспечивая безопасность от взрыва. Данный тип батареи продемонстрировал отличные результаты в тестах на безопасность – в частности, на пробиение, нагревание и удары. Тем не менее, вы не должны проводить какие-либо тесты самостоятельно.

В: Насколько точно работает функция позиционирования?

О: KidPhone 3G могут получать данные о местоположении из трех источников: GPS, WiFi и LBS. Режим GPS обладает хорошей точностью (до 10 метров). Условия плотной застройки, металлические конструкции, листва и другие препятствия ухудшают прохождение сигнала. Данное ограничение не является недостатком

часов, а вызвано технологическими особенностями системы GPS. KidPhone 3G будут использовать WiFi для определения местоположения, если сигнал GPS недоступен. Точность определения местоположения по WiFi составляет 50-100 метров. Если не доступны ни сигнал WiFi, ни GPS, KidPhone 3G будут получать данные о местоположении по LBS с точностью определения 500-5000 метров.

ELARI[®]

KidPhone 3G

DE



Kurzanleitung

Inhalte

I.	Produkteinführung.....	68
II.	SIM-Karte Installation	70
III.	Anweisungen für die Registrierung	72
IV.	Verbindung mit dem Smartphone	74
V.	App Beschreibung	76
VI.	Warnungen.....	79
VII.	Bedienerführung.....	82
VIII.	FAQ.....	94

I. Produkteinführung

1. Produktbeschreibung:

KidPhone 3G - Kinder-3G-Telefon mit GPS/LBS/WiFi Tracking, Videochat und SOS-Taste.

Packungsinhalt:



KidPhone 3G



USB-Ladekabel

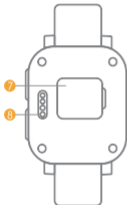


Schnellstartanleitung



Garantiekarte

2. Produktdetails:



- 1. Kamera
- 2. Mikrofon
- 3. Bildschirm und Touch-Display



- 4. Lautsprecher
- 5. Ein/Aus-Taste
- 6. SOS und Zurück-Taste

Drücken Sie 3 Sekunden lang, um das Gerät ein- / auszuschalten

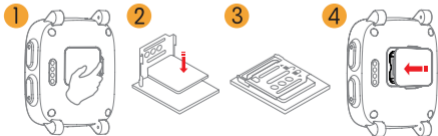
Drücken Sie einmal, um den Bildschirm ein- / auszuschalten

Drücken Sie 3 Sekunden lang, um SOS zu aktivieren
Drücken Sie einmal auf die Zurück-Taste

- 7. SIM-Kartenabdeckung
- 8. Ladeanschluss

II. SIM-Karte Installation

1. Schalten Sie das Gerät aus und öffnen Sie die Kunststoff-SIM-Abdeckung.
2. Drücken und öffnen Sie die SIM-Slot-Abdeckung und installieren Sie die nanoSIM Karte mit den Metallkontakten nach unten.
3. Klappen Sie den SIM-Karten Befestigung zurück und verriegeln das SIM-Fachs in dem Sie Abdeckung zuschieben.
4. Schließen Sie die Kunststoff-SIM-Abdeckung.



Wichtiger Hinweis: Wenn Ihre SIM-Karte eine PIN-Code-Abfrage hat, muss diese vor der Installation im KidPhone 3G ausgeschaltet werden.

Die Schritte dazu sind:

1. Legen Sie zuerst Ihre SIM-Karte in Ihr Telefon.
2. Rufen Sie das Menü mit der SIM-Karteneinstellungen auf.
3. Wählen Sie die Option zum deaktivieren der PIN-Code-Abfrage.

Stellen Sie außerdem sicher, dass die SIM-Karte eine Verbindung zum Internet herstellen kann. Es werden unterstützt: empfangen von SMS und eingehende Anrufe. KidPhone 3G unterstützt 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA.

III. Anweisungen für die Registrierung

App herunterladen

Finden Sie die kostenlose Elari SafeFamily App bei Google Play oder App Store.

Oder scannen Sie den QR-Code, um im Google Play oder App Store zur App zu gelangen.



IV. Verbindung mit dem Smartphone

1. Legen Sie die SIM-Karte in die Uhr ein (siehe mehr unter II).
2. App registrieren (mehr unter III).
3. Binden Sie Ihr KidPhone 3G mit dem Konto des Administrators.
 - a) Schalten Sie die Uhr ein. Sie sollten den QR-Code der Uhr auf dem Bildschirm sehen. Wenn nicht, überprüfen Sie bitte FAQ.
 - b) Starten Sie die Bindung in der Elari SafeFamily App.
 - c) Den QR-Code vom Bildschirm der Uhr mit Hilfe der App scannen.



Hinweis: Der erste Benutzer, der den QR-Code gescannt hat, wird Administrator. Alle anderen Familienmitglieder können den QR-Code scannen, der von der App des Administrators angezeigt wird oder sie werden eingeladen, Familienmitglied zu werden.

d) Benutzerprofil vervollständigen: Telefonnummer der Uhr, Kindbild, Spitzname usw. hinzufügen

Hinweis: Bitte achten Sie darauf, die Telefonnummer der Uhr mit dem erforderlichen Ländercode richtig einzugeben.

e) Wenn die Bindung abgeschlossen ist, zeigt die App den Echtzeitort der Uhr auf einer Karte an.

Information	
Image	<input type="text"/>
Phone number	Input device phone num1
Nickname	Input nickname
D.O.B	Select date
Gender	Male
Height	Height
Weight	Weight
Grade	Grade 1

Complete

V. App Beschreibung

1. Startseite

- 1) Fotos von der Uhr teilen
- 2) Anruftaste: Klicken Sie hier um einen Anruf an die Uhr zu tätigen.
- 3) Schrittzähler: Wählen Sie diese Option, um Schrittinformationen von der Uhr zu überprüfen.
- 4) Audioüberwachung: Wählen Sie diese Option, um die Uhr anzurufen, um die Telefonnummer des Benutzers zurückzurufen. Es wird keine Ton- oder Displaymeldung ausgegeben oder für den Benutzer der Uhr angezeigt.
- 5) Videochat: Klicken Sie, um den Videochat mit der Uhr zu starten.
- 6) Der Batteriezustand der Uhr.
- 7) Karte: Klicken Sie auf die Karte, um den Standort auf einer Vollbildkarte anzuzeigen, den Kartenlayer zu ändern, den Standort zu aktualisieren und zur Uhr zu routen.
- 8) Manuelle Positionierung: Klicken Sie, um den aktuellen Standort der Uhr anzufordern.
- 9) Wechseln Sie zwischen den Uhren, wenn Sie mehrere verwenden.

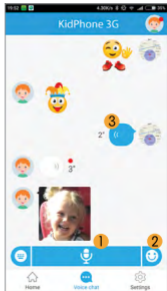


2. Voicechat

1) Sprachchat-Taste: Halten Sie den Taste gedrückt, um Gespräche aufzunehmen, loslassen, um die Aufnahme zu senden. Die Aufnahme ist begrenzt auf 15 Sekunden für eine Nachricht.

2) Emoji: Wählen Sie die Schaltfläche und wählen Sie Emoji oder Aufkleber, um es an die Uhr zu senden.

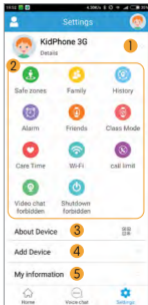
3) Sprachnachricht: Kurzer Klick, um die Nachricht zu hören, auf den Avatar drücken, um die Nachricht zu löschen.



3. Einstellungen

System- und Kontoeinstellungen

- 1) Geräteinformationen einstellen.
- 2) Sicherheitszonen einstellen, Kontaktliste und Familienmitglieder verwalten, Standortverlauf anzeigen, Alarme einstellen, Freunde verwalten, Klassenmodus einstellen, Pflegezeit einstellen, WLAN-Passwort einstellen, Whitelist-Option einstellen, Videochat von der Uhr erlauben, verbieten ausschalten Gerät.
- 3) Über das Gerät: Sie können den IMEI- und QR-Code des Geräts überprüfen und die Uhr trennen.
- 4) Fügen Sie der App eine weitere Uhr hinzu.
- 5) Meine Informationen: Verwalten Sie Ihr Konto.



VI. Warnungen

1. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Lassen Sie Kinder und Haustiere nicht mit Ihrem KidPhone 3G spielen. Das Produkt enthält kleine Komponenten, die eine Erstickungsgefahr darstellen können.
2. KidPhone 3G ist spritzwassergeschützt. Es kann Regentropfen und Schweiß standhalten, sollte jedoch vor dem Schwimmen oder Duschen entfernt werden.
3. Bestimmte atmosphärische Faktoren und andere Fehlerquellen können die Genauigkeit von GPS beeinflussen.
4. Lagern Sie das Gerät nicht unter extremen Temperaturen.
5. Verwenden oder lagern Sie das Gerät nicht in staubigen und schmutzigen Bereichen.
6. Das Gerät nicht fallen lassen, klopfen oder schütteln. Grobe Handhabung kann interne Leiterplatten und mechanische Teile zerstören.
7. Ladegerät Ausgang muss: 5 V, 1A (Standard-USB-Ladegerät).
8. Während des ersten Starts der Uhr werden Sie von Google Play Services um Erlaubnis gebeten, Ihren Standort zu überprüfen. Ohne Google

Play-Dienste funktioniert die Geolocation-Funktion nicht ordnungsgemäß. Stellen Sie sicher, dass Sie die Google Play Services-Berechtigung bestätigen. Wenn Sie die Google Play-Dienste versehentlich abgelehnt haben, starten Sie die Überwachung einfach neu, damit dieses Fenster erneut angezeigt wird.

9. Standardmäßig ist die Daten-Roaming-Funktion auf der Uhr aktiviert. Bitte vergessen Sie nicht, es auszuschalten, wenn Sie diese Funktion nicht benötigen.

10. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie die Telefonnummern korrekt eingegeben haben, indem Sie den Ländercode verwenden: <+> <Ländercode> <Telefonnummer>. Zum Beispiel +1234567890. Verwenden Sie keine Symbole wie '(', ')', '-', ' ', '<', '>'.

11. Um Überhitzung zu vermeiden, ist die Videochat-Funktion auf 3 Minuten begrenzt. Timeout zwischen Videochats sollte nicht weniger als 5 Minuten betragen. Im Notfall kann der Videochat von der App durch Eingabe eines Bestätigungscode ausgelöst werden.

12. KidPhone 3G arbeitet im 2G / 3G-Netzwerk. Foto-Sharing, Videochat-Funktion und automatische Firmware-Updates können erheblichen den mobilen Internetdatenverkehr nutzen. Wählen Sie den Tarif des Betreibers entsprechend aus und legen Sie WiFi-Passwörter für häufig besuchte Orte fest, um den Umfang des mobilen Datenverkehrs zu verringern.

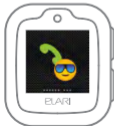
13. Überprüfen Sie regelmäßig die verfügbaren Updates in den Uhr-Einstellungen.

VII. Bedienerführung

Zwei-Wege-Kommunikation

1) Anrufen oder Videochat vom Telefon zum Smartphone oder einem anderen Telefon: Wischen Sie mit dem Finger auf dem Bildschirm, um das «Telefonbuch» aufzurufen. Wählen Sie einen Kontakt aus um einen Anruf oder Videochat zu starten. Drücken Sie die Ein-/Austaste, um den Telefonanruf zu beenden.

2) Anruf oder Videochat von App zu Telefon: Wählen Sie das Anruf- oder Videochat-Symbol auf der Startseite.



Hinweis: Um Überhitzung und Batterieverbrauch zu vermeiden, ist die Videochat-Funktion auf 3 Minuten begrenzt. Timeout zwischen Videochats sollte nicht weniger als 5 Minuten betragen. Im Notfall kann Videochat von der App aus initiiert werden, indem ein Bestätigungscodewort erlaubt wird. Videochat verwendet Internetverkehr und benötigt eine schnelle Internetverbindung. Wählen Sie den Datenvertrag für SIM-Karte und Mobilfunkanbieter basierend auf den Tarifen und der Netzabdeckung aus.

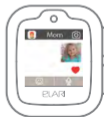


Sprachchat

1) Wischen Sie den Bildschirm, um einen «Voicechat» aufzurufen, wählen Sie einen Kontakt aus.

2) Halten Sie das Mikrofon Zeichen gedrückt, um eine Sprachnachricht aufzunehmen, und lassen Sie sie los, um sie zu senden.

Das Telefon kann Sprach- und Textnachrichten, Emoji und Aufkleber empfangen. Watch-Phone kann Sprachnachrichten, Fotos, Emoji und Aufkleber an die App senden.



3) Voicechat über die App: Wählen Sie "Vouchechat" und beginnen Sie mit dem Chatten und Senden von Emoji und Aufklebern an das Telefon.

Hinweis: Das Telefon unterstützt den 1: 1-Sprach-Chat (15 Sekunden pro Sprachnachricht).

Schrittzähler

Die ganztägige Aktivitätsüberwachung zählt die Schritte Ihres Kindes.

Hinweis: Bitte geben Sie das korrekte Gewicht, die richtige Größe und den richtigen Geburtstag für die korrekte Berechnung der «verbrannten Kalorien» ein.



SOS

Halten Sie die SOS-Taste für 3 Sekunden gedrückt, um SOS zu starten. Alle Benutzer in der App erhalten einen Alarm mit dem GPS-Standort der Uhr sowie eine 30-Sekunden-Audioaufnahme.



Fotos machen und das Album verwalten

Mit Frontkamera ermöglicht KidPhone 3G, großartige Fotos zu machen. Der Benutzer kann Fotos im Album speichern, durchsuchen, mit der Familie teilen oder löschen.





Freunde finden

Wischen Sie mit dem Finger auf dem Bildschirm, um den Modus «Freunde hinzufügen» aufzurufen. Schütteln Sie das Gerät, um Freunde mit Leuten zu finden, die das gleiche Gerät von Elari tragen, die sich innerhalb von 2 m befinden und deren Gerät sich im Modus «Freunde machen» befindet.



Ändern Sie das Thema

Drücken Sie den Startbildschirm für 3 Sekunden, um zu anderen Themen zu wechseln. Schieben Sie den Bildschirm nach links oder rechts, um das Thema auszuwählen. Klicken Sie auf den Bildschirm, um das gewünschte Thema zu bestätigen.



Alarm

Wischen Sie mit dem Finger auf dem Bildschirm, um den «Alarm» einzustellen. Sie können den Alarm hinzufügen und Wiederholungseinstellungen konfigurieren. Um einen bestehenden Alarm zu löschen, ziehen Sie ihn nach links und tippen Sie auf Löschen.



Einstellungen ansehen

Wischen Sie mit dem Finger auf dem Bildschirm, um die «Einstellungen» aufzurufen. Sie können Firmware-Version und verfügbare Updates, IMEI-Nummer, Alarm- und Klingeltonlautstärke, Zeitzone, Thema, Systemsprache, Daten-Roaming ein- / ausschalten und WiFi-Netzwerke verwalten.



VIII. FAQ

F: Welche SIM-Karte unterstützt das KidPhone 3G?

A: KidPhone 3G unterstützt 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA Nano-SIM-Karte.

F: Was ist die Standby-Zeit für KidPhone 3G?

A: KidPhone 3G Batteriekapazität beträgt 600 mAh. Die Standby-Zeit hängt vom Tracking-Modus und der Positionsfrequenz ab. Die durchschnittliche Standby-Zeit beträgt mehr als 72 Stunden.

F: Was ist die Altersspanne für KidPhone 3G?

A: Zielbenutzer sind Kinder von 3 bis 12 Jahren.

F: Sind die Materialien von KidPhone 3G sicher und geschützt?

A: KidPhone 3G verwendet nur Materialien, die den EU-Sicherheitsstandards für Kinderspielzeug entsprechen.

F: Wie kann ich diese Uhr reinigen?

A: Bitte wischen Sie es mit einem sauberen, feuchten Tuch ab; füge ein bisschen hinzu Alkohol, wenn sich Schmutz nicht leicht entfernen lässt.

F: Beeinflusst KidPhone 3G die Gesundheit von Kindern?

A: KidPhone 3G-Strahlungsrate ist viel niedriger als erlaubte Höchstwerte nach dem EU-Standard.


F: Ist KidPhone 3G wasserdicht?

A: KidPhone 3G ist spritzwassergeschützt. Es kann Regentropfen und Schweiß standhalten, sollte jedoch vor dem Schwimmen oder Duschen entfernt werden.

F: Ist es normal, dass die Uhr beim Laden warm wird?

A: Es ist normal, dass die Uhr warm wird.

F: Was kann ich tun, wenn der QR-Code nicht angezeigt wird?

A: Überprüfen Sie, ob die SIM-Karte eingelegt ist und KidPhone 3G über eine mobile Internetverbindung verfügt. Stellen Sie sicher, dass Ihre SIM PIN freigeschaltet ist und Sie in einer linken oberen Ecke auf dem Bildschirm sehen  3G/2G/H*.

F: Was kann ich tun, wenn der QR-Code nicht gescannt wird?

A: Versuchen Sie es erneut mit mehr Licht oder passen Sie den Abstand zwischen Kameraobjektiv und QR-Code an. Binding-Code kann auch manuell eingegeben werden.

F: Braucht die Uhr Netzwerkunterstützung, wenn Sie die Gealtfunktion verwenden?

A: KidPhone 3G benötigt Netzwerkunterstützung, da es einen SIM-Karten-Datenservice verwendet, der Standortdaten auf den Server überträgt.

F: Kann der Akku der Uhr explodieren, wenn er durch hohe Temperaturen oder während des Ladevorgangs beeinträchtigt wird?

A: KidPhone 3G verwendet eine Batterie, die langlebiger ist und eine höhere Sicherheit im Vergleich zur herkömmlichen Lithium-Ionen-Batterie bietet. Die Gel-Polymer-Lithium-Ionen-Batterie verwendet einen speziellen kolloidalen Elektrolyten, der verhindert, dass sie explodiert, da die Batterie selbst dann keine Luft oder Gas produziert, wenn die Flüssigkeit kocht. Dieser Batterietyp zeigte in Dutzenden von Zuverlässigkeitstests wie Crash, Punktion, Zerkleinern und Erhitzen. Sie sollten jedoch keine Tests selbst durchführen.

F: Wie genau ist die Standortpositionierung?

A: KidPhone 3G bekommt Position von 3 Quellen: GPS, WiFi und LBS. Der GPS-Modus ist sehr genau (5-10 Meter). In hohen Gebäuden und anderen städtischen Hindernissen besteht eine geringe Chance für größere Abweichungen. KidPhone 3G wird versuchen, seine Position über WiFi zu erhalten, wenn das GPS-Signal nicht verfügbar ist. Die WLAN-Standortgenauigkeit beträgt ca. 50-100 Meter.

Wenn sowohl WLAN- als auch GPS-Signale nicht verfügbar sind, verwendet KidPhone 3G LBS, um den Standort zu ermitteln. LBS Genauigkeit beträgt etwa 500-5000 Meter.

ELARI® KidPhone 3G

FR



Guide de prise en main

Sommaire

I.	Présentation du produit	101
II.	Installation de la carte SIM	103
III.	Installation de l'application.....	105
IV.	Connexion au smartphone	107
V.	Description de l'application	109
VI.	Avertissements	112
VII.	Guide d'utilisation	115
VIII.	FAQ.....	127

I. Présentation du produit

1. Descriptif du produit:

KidPhone 3G - montre-téléphone 3G pour enfant équipée d'un traceur GPS/LBS/Wi-Fi, d'une fonction de chat vidéo et d'un bouton SOS.

Contenu du coffret:



KidPhone 3G



Câble de
chargement USB

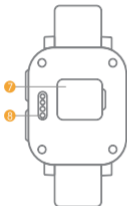


Guide de prise
en main



Bon de garantie

2. Détails du produit:



- 1. Appareil photo
- 2. Micro
- 3. Écran et pavé tactile



- 4. Haut-parleur
- 5. Bouton marche/arrêt
- 6. Bouton SOS et bouton Retour

Pour allumer/éteindre la montre, tenez enfoncé ce bouton pendant 3 secondes.

Pour allumer/éteindre l'écran, appuyez une fois sur ce bouton.

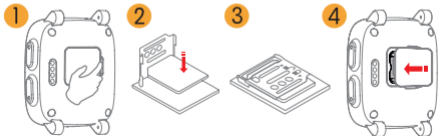
Pour lancer le SOS, tenez enfoncé ce bouton pendant 3 secondes.

Pour revenir en arrière, appuyez une fois sur ce bouton.

- 7. Cache du port carte SIM
- 8. Prise chargeur

II. Installation de la carte SIM

1. Éteignez l'appareil et retirez le cache en plastique d'accès à la carte SIM.
2. Pour accéder au port SIM, poussez sur la cache en métal de sorte qu'il se libère. Installez la carte nano-SIM, les contacts métalliques orientés vers le bas.
3. Refermez le port SIM et bloquez-le en faisant coulisser le cache métallique.
4. Repositionnez ensuite le cache en plastique d'accès à la carte SIM.



Remarque importante: si votre carte SIM exige la saisie d'un code PIN, il faut désactiver cette fonction avant d'installer la carte SIM dans la KidPhone 3G. Procédure:

1. Commencez par insérer votre carte SIM dans votre téléphone.
2. Allez dans le menu des paramètres de la carte SIM.
3. Désactivez la demande de code PIN.
4. Enregistrez ce réglage sur la carte SIM.
5. Retirez la carte SIM du téléphone et insérez-la dans la KidPhone 3G.

Assurez-vous par ailleurs que la carte SIM dispose d'un accès à Internet, peut recevoir des SMS et prendre en charge les appels entrants. La KidPhone 3G est compatible avec les réseaux 2G (900/1800) et 3G (2100/900 WCDMA).

III. Installation de l'application

Téléchargement de l'application

Vous pouvez télécharger gratuitement l'application Elari SafeFamily sur Google Play ou l'App Store.

Vous pouvez sinon directement accéder à l'application sur Google Play ou l'App Store en scannant le QR code.



Modalités d'inscription

- Ouvrez l'application Elari SafeFamily et sélectionner «Inscription»
- Lisez les conditions d'utilisation et de protection de la vie privée
- Saisissez votre nom d'utilisateur et votre adresse courriel
- Saisissez le code d'inscription reçu par courriel
- Saisissez votre numéro de téléphone mobile Vérifiez que vous avez bien saisi votre numéro de téléphone avec l'indicatif pays : <+><indicatif pays><numéro de téléphone>. Par exemple +1234567890. N'utilisez pas de symboles comme « (», «) », « - », « » , « < », « > »
- Définissez un mot de passe et confirmez sa saisie

9:32 17:38% 100%

Register

Nickname

Input email address

Verification code [Get code](#)

Mobile phone number

Password

Repeat password

[Register](#)

By clicking on the Register, you agree to our Elari SafeFamily Terms and that you have read our policy.

[Terms and Privacy](#)

IV. Connexion au smart-phone

1. Insérez la carte SIM dans la montre (voir procédure à la section II).
2. Inscrivez-vous sur l'application (voir procédure à la section III).
3. Associez votre KidPhone 3G au compte administrateur.
 - a) Mettez la montre en marche. Le QR code de la montre doit s'afficher à l'écran. Si ce n'est pas le cas, consultez la FAQ.
 - b) Associez la montre à l'application Elari SafeFamily.
 - c) Depuis l'application, scannez le QR code affiché sur l'écran de la montre.



Remarque: c'est le premier utilisateur qui scanne le QR code qui est considéré comme administrateur. Les autres membres de la famille peuvent scanner le QR code partagé par l'administrateur ou bien être invités à devenir des membres de la famille.

d) Finalisez le profil utilisateur: ajoutez le numéro de téléphone de la montre, une photo de l'enfant, un pseudo, etc.

Remarque: assurez-vous d'avoir saisi correctement le numéro de téléphone de la montre avec le bon indicatif pays.

e) Une fois l'association terminée, l'application indique en temps réel sur une carte où se trouve la montre.

Information	
Image	<input type="text"/>
Phone number	Input device phone num
Nickname	Input nickname
D.O.B	Select date
Gender	Male
Height	Height
Weight	Weight
Grade	Grade 1

Complete

V. Description de l'application

1. Page d'accueil

- 1) Photos partagées depuis la montre.
- 2) Bouton d'appel: appuyez sur ce bouton pour passer un appel à la montre
- 3) Podomètre: sélectionnez pour voir le nombre de pas parcourus par le porteur de la montre.
- 4) Retour audio: sélectionnez cette option pour que la montre compose le numéro de téléphone de l'utilisateur. Le porteur de la montre ne verra, ni n'entendra aucun message.
- 5) Chat vidéo: cliquez sur ce bouton pour lancer un chat vidéo avec la montre.
- 6) Niveau de charge de la montre
- 7) Carte: en cliquant sur la carte, vous pouvez voir où se trouve la montre sur une carte pleine page, changer la cartographie, mettre à jour la position et tracer un itinéraire jusqu'à la montre.
- 8) Demande manuelle des coordonnées: appuyez pour récupérer la localisation en cours de la montre
- 9) Permet de basculer entre plusieurs montres éventuelles.

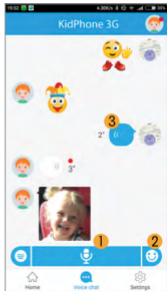


2. Chat vocal

1) Bouton de chat vocal: maintenez le bouton enfoncé pour enregistrer un message vocal, relâchez-le pour envoyer le message enregistré. La durée maximale d'un enregistrement est de 15 secondes.

2) Émoji: appuyez sur ce bouton pour sélectionner un émoji à envoyer à la montre.

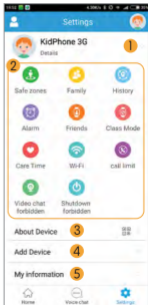
3) Messages vocaux: faites un appui court pour écouter l'enregistrement et un appui long pour supprimer le message.



3. Paramètres

Paramètres système et paramètres utilisateur

- 1) Configuration des informations sur l'appareil
- 2) Définition des zones de sécurité, gestion de la liste de contacts et des membres de la famille, affichage de l'historique de positions, réglage des alarmes, gestion des amis, paramétrage du mode «En classe», configuration de la géolocalisation, réglage du mot de passe Wi-Fi, configuration de la liste blanche, autorisation du chat vidéo depuis la montre, interdiction de mise hors tension de l'appareil.
- 3) À propos de l'appareil : vous pouvez voir l'IMEI et le QR code de l'appareil, ainsi que annuler l'association avec la montre.
- 4) Ajout d'une autre montre dans l'application.
- 5) Mes infos: gestion du compte.



VI. Avertissements

1. Ce produit n'est pas un jouet. Ne laissez pas les enfants et les animaux de compagnie jouer avec votre KidPhone 3G. Le produit contient de petites pièces qui présentent des risques d'étouffement.
2. La KidPhone 3G est résistante aux éclaboussures. Elle peut résister aux gouttes de pluie et à la sueur, mais elle doit être retirée avant de nager ou de prendre une douche.
3. La précision de la technologie GPS peut être affectée par certaines sources d'erreurs, dont les facteurs atmosphériques.
4. N'exposez pas l'appareil à des températures extrêmes.
5. Évitez d'utiliser ou de ranger l'appareil dans des endroits poussiéreux et sales.
6. Veillez à ne pas laisser tomber, secouer ou frapper l'appareil. Une manipulation peu soignée peut être à l'origine de problèmes au niveau des circuits internes et des composants mécaniques.
7. Les caractéristiques de sortie du chargeur doivent être les suivantes: 5 V, 1 A (chargeur USB standard).

8. Lors de la première mise en route de la montre, Google Play Services vous demandera l'autorisation de vérifier votre position. Sans Google Play Services, la fonction de géolocalisation ne fonctionnera pas correctement. Veillez à bien accepter la demande d'autorisation de Google Play Services. Si vous avez malencontreusement rejeté la demande d'autorisation de Google Play Services, il suffit de redémarrer la montre pour que la fenêtre s'affiche de nouveau.

9. Par défaut, la fonction d'itinérance des données est activée sur la montre. Pensez à bien la désactiver si vous n'en avez pas besoin.

10. Vérifiez que vous avez saisi correctement les numéros de téléphone avec l'indicatif pays : <+><indicatif pays><numéro de téléphone>. Par exemple +1234567890. N'utilisez pas de symboles comme « (», «) », « - », « » », « < », « > ».

11. Pour éviter toute surchauffe, la fonction de chat vidéo est limitée à 3 minutes. Le délai minimum entre deux chats vidéo est de 5 minutes. En cas d'urgence, le chat vidéo peut être lancé depuis l'application au moyen d'un code de confirmation.

12. La KidPhone 3G fonctionne sur les réseaux 2G/3G. Le partage de photos, la fonction de chat vidéo et les mises à jour automatiques du firmware peuvent consommer un gros volume de données Internet mobiles. Choisissez un forfait adapté et enregistrez les mots de passe Wi-Fi des lieux fréquemment visités pour réduire le volume de données mobiles.

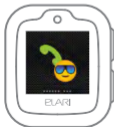
13. Vérifier régulièrement les mises à jour disponibles dans les paramètres de la montre.

VII. Guide d'utilisation

Communication bidirectionnelle

1) Appel ou chat vidéo depuis la montre-téléphone vers un smartphone ou une autre montre-téléphone : faites glisser l'écran pour accéder au «Répertoire» et sélectionnez le contact à qui passer l'appel téléphonique ou le chat vidéo. Pour terminer l'appel, appuyer sur le bouton marche/arrêt.

2) Appel ou chat vidéo depuis l'application vers la montre-téléphone: sélectionnez l'icône appel ou chat vidéo sur la page d'accueil.



Remarque: pour éviter toute surchauffe, la fonction de chat vidéo est limitée à 3 minutes. Le délai minimum entre deux chats vidéo est de 5 minutes. En cas d'urgence, le chat vidéo peut être lancé depuis l'application au moyen d'un code de confirmation. Le chat vidéo utilise les données Internet et nécessite une connexion Internet rapide. Choisissez votre opérateur et votre forfait données en fonction des tarifs et de la couverture réseau.



Chat vocal

1) Faites glisser l'écran pour accéder au «Chat vocal», puis sélectionnez un contact.

2) Tenez enfoncé le bouton micro pour enregistrer le message vocal et relâchez-le pour l'envoyer.

La montre-téléphone peut recevoir des SMS, des messages vocaux, des émojis et des stickers. La montre-téléphone peut envoyer à l'application des messages vocaux, des photos, des émojis et des stickers.



3) Chat vocal via l'application: sélectionnez la fonction «Chat vocal» pour pouvoir chatter et envoyer des émojis et des stickers à la montre-téléphone.

Remarque: la montre-téléphone prend en charge le chat vocal entre deux correspondants (15 secondes par message vocal).

Podomètre

Un suivi d'activité quotidien compte le nombre de pas parcourus par l'enfant.

Remarque: veuillez saisir le poids, la taille et la date de naissance de l'enfant pour que le calcul des «calories dépensées» soit correct.



SOS

Maintenez enfoncé le bouton SOS pendant 3 secondes pour lancer le SOS. Tous les utilisateurs de l'application recevront une alerte accompagnée de la position GPS de la montre ainsi que d'un enregistrement audio de 30 secondes.



Prise de photos et gestion de l'album

Grâce à sa caméra frontale, la KidPhone 3G peut prendre de superbes photos. L'utilisateur peut stocker ses photos dans l'album, les parcourir, les partager avec les membres de la famille et les supprimer.





Fonction «Se faire des amis»

Faites glisser l'écran pour accéder au mode «Se faire des amis». Secouez la montre afin de vous mettre en relation avec des personnes portant le même appareil Elari. Il faut que ces personnes se trouvent à une distance maximum de 2 m et que leur montre soit en mode «Se faire des amis».



Changement du thème

Appuyez sur l'écran d'accueil pendant 3 secondes pour changer de thème. Sélectionnez le thème en faisant glisser l'écran vers la gauche ou vers la droite. Pour valider le thème souhaité, cliquez sur l'écran.



Alarme

Faites glisser l'écran jusqu'à «Alarme». Vous pouvez ajouter une alarme et configurer la répétition. Pour supprimer une alarme existante, faites glisser sur la gauche et appuyez sur Supprimer.



Paramètres de la montre

Faites glisser l'écran jusqu'à «Paramètres». Vous pouvez vérifier la version du firmware et les mises à jour disponibles, le numéro IMEI, configurer l'alarme et le volume de la sonnerie, le fuseau horaire, le thème, la langue du système, activer/désactiver l'itinérance de données et gérer les réseaux Wi-Fi.



VIII. FAQ

Q: Quel type de carte SIM peut-on utiliser sur l'Elari KidPhone 3G?

R: La KidPhone 3G est compatible avec les cartes nano-SIM 2G (900/1800) et 3G (2100/900 WCDMA).

Q: Quelle est l'autonomie en veille de la KidPhone 3G?

R: La KidPhone 3G est équipée d'une batterie de 600 mAh. L'autonomie en veille dépend du mode du traceur et de la fréquence de mise à jour des coordonnées. L'autonomie moyenne en veille est de plus de 72 heures.

Q: Y a-t-il des restrictions d'âge quant à l'utilisation de la KidPhone 3G?

R: La montre est destinée avant tout aux enfants de 3 à 12 ans.

Q: Les matériaux composant la KidPhone 3G sont-ils sûrs?

R: La KidPhone 3G n'utilise que des matériaux conformes aux normes de sécurité européennes sur les matériaux entrant dans la fabrication des jouets.

Q: Comment nettoyer la montre?

R: Essayez la montre avec un chiffon légèrement humide. En cas de saleté incrustée, utilisez un peu d'alcool.

Q: Les rayonnements émis par la KidPhone 3G ont-ils un impact sur la santé des enfants?

R: Les rayonnements émis par la KidPhone 3G sont très inférieurs au niveau autorisé par les normes européennes.


Q: La KidPhone 3G est-elle étanche?

R: La KidPhone 3G est résistante aux éclaboussures. Elle peut résister aux gouttes de pluie et à la sueur, mais elle doit être retirée avant de nager ou de prendre une douche.

Q: Ma montre chauffe lors de la charge, est-ce normal?

R: Oui, c'est tout à fait normal.

Q: Que faire si le QR code n'apparaît pas?

R: Assurez-vous que la carte SIM est insérée et que la KidPhone 3G dispose d'une connexion Internet mobile. Vérifiez que la carte SIM n'est pas protégée par code PIN et qu'elle est affichée en haut à gauche de l'écran  3G/2G/H*.

Q: Que faire en cas de problème pour scanner le code QR?

R: Retentez de scanner le QR code dans des conditions d'éclairage plus intenses ou ajustez la distance entre l'objectif de la caméra du smartphone et le QR code. Le code d'association peut aussi être saisi manuellement.

Q: La fonction de géolocalisation nécessite-t-elle l'accès au réseau?

R: La KidPhone 3G a besoin d'accéder au réseau car elle utilise les fonctions données de la carte SIM pour envoyer au serveur les données de localisation.

Q: La batterie peut-elle exploser en cas de température élevée ou lors de la charge?

R: La KidPhone 3G est équipée d'une batterie durable et plus sécurisée que les batteries lithium-ion standard. La batterie lithium-ion à gel polymère utilise un électrolyte colloïdal spécial qui ne dégage ni gaz ni air, même si le liquide de la batterie entre en ébullition, assurant ainsi une protection contre l'explosion. Ce type de batterie a montré des résultats sans faille lors de nombreux essais de fiabilité, notamment en matière de chocs, de perçage, d'écrasement et de chauffage. Attention toutefois à ne pas effectuer vous-même ces essais.

Q: La fonction de géolocalisation est-elle précise?

R: La KidPhone 3G calcule la position à partir de 3 sources : GPS, Wi-Fi et LBS. Le mode GPS est très précis (de 5 à 10 mètres). Dans les bâtiments de grande hauteur et en environnement urbain présentant des obstacles, la précision de positionnement peut être un peu moindre. En cas d'absence de signal GPS, la KidPhone 3G utilise le Wi-Fi pour détecter la position. La précision de positionnement par

Wi-Fi est d'environ 50 à 100 mètres. En cas d'indisponibilité des signaux GPS et Wi-Fi, la KidPhone 3G calculera le positionnement par LBS. La précision de positionnement par LBS est d'environ 500 à 5000 mètres.

ELARI[®]

KidPhone 3G

ES



Guía de inicio rápido

Contenido

I.	Introducción	134
II.	Insertar la tarjeta SIM	136
III.	Instalar la App	138
IV.	Conexión con el teléfono móvil.....	140
V.	Descripción de la aplicación	142
VI.	Advertencias.....	145
VII.	Guía de funcionamiento.....	148
VIII.	Preguntas frecuentes.....	160

I. Introducción

1. Descripción del producto:

KidPhone 3G – Reloj-teléfono 3G para niños con localización GPS/LBS/WiFi, videochat y botón SOS.

Contenido de la caja:



KidPhone 3G



Cable de
carga USB

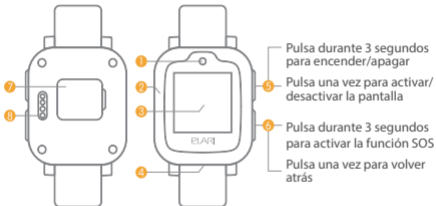


Guía de
inicio rápido



Garantía

2. Información sobre producto:



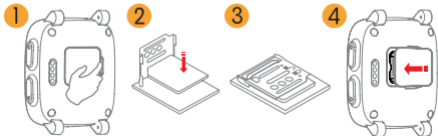
- 1. Cámara
- 2. Micrófono
- 3. Pantalla y panel táctil

- 4. Altavoz
- 5. Botón de encendido/apagado
- 6. Botón SOS y Atrás

- 7. Tapa de la tarjeta SIM
- 8. Puerto de carga

II. Insertar la tarjeta SIM

1. Apaga el dispositivo y abre la tapa de plástico destinada a la tarjeta SIM.
2. Presiona y levanta la bandeja metálica e inserta la tarjeta nanoSIM con el chip hacia abajo.
3. Cierra la bandeja de la SIM y deslízala para cerrarla bien.
4. Cierra la tapa de plástico de la SIM.



Nota importante: Si la tarjeta SIM tiene bloqueo PIN, elimina la solicitud antes de instalarla en el KidPhone 3G.

Sigue estos pasos:

1. Primero introduce la tarjeta SIM en tu teléfono.
2. Ve a ajustes de la tarjeta SIM en el menú.
3. Elige la opción "no solicitar PIN".
4. Guarda esta configuración para la tarjeta SIM.
5. Quita la tarjeta SIM del teléfono e insértala en el KidPhone 3G.

Asegúrate también de que la tarjeta SIM tiene acceso a internet y puede recibir mensajes de texto y llamadas. El KidPhone 3G es compatible con redes 2G: 900/1800 y 3G: 2100/900 WCDMA.

III. Instalar la App

Descargar la aplicación

Busca la aplicación gratuita Elari SafeFamily en Google Play Store o en la App Store.

O bien escanea el código QR para acceder a la app en Google Play o App Store.



Pasos para registrarse

- Abre la aplicación Elari SafeFamily y selecciona "Registro".
- Lee los Términos y condiciones y la Política de privacidad
- Introduce tu nombre de usuario y tu dirección de correo electrónico
- Introduce el código de registro que recibirás en la dirección de correo electrónico indicada.
- Introduce tu número de teléfono móvil. Asegúrate de introducir correctamente el número indicando el código del país: <+><código país><número de teléfono>. Ejemplo: +1234567890. No uses símbolos como "(,)", "-", " ", "<, >".
- Crea una contraseña y repítela

9:32 17.38% 100%

Register

Nickname

Input email address

Verification code [Get code](#)

Mobile phone number

Password

Repeat password

Register

By clicking on the Register, you agree to our Elari SafeFamily Terms and that you have read our policy

[Terms and Privacy](#)

IV. Conexión con el teléfono móvil

1. Inserta la tarjeta SIM en el reloj (más información en el apartado II).
2. Registra la aplicación (más información en el apartado III).
3. Vincula tu KidPhone 3G a la cuenta de Administrador.
 - a) Enciende el reloj. Debería aparecer el código QR del reloj en la pantalla. Si no aparece consulta las Preguntas frecuentes.
 - b) Comienza la vinculación en la aplicación Elari SafeFamily.
 - c) Escanea el código QR que aparece en la pantalla del reloj usando la aplicación.



Nota: El primer usuario que escanee el código QR será el Administrador. Los otros miembros de la familia pueden escanear el código QR desde la aplicación del Administrador o recibir una invitación como miembro de la familia.

d) Completa el perfil de usuario: añade el número de teléfono del reloj, una foto del niño, nombre de usuario, etc.

Nota: Asegúrate de introducir correctamente el número de teléfono del reloj con el código del país.

e) Una vez completada la vinculación, se mostrará en la aplicación la ubicación en tiempo real del reloj en un mapa.

The screenshot shows a mobile application interface titled "Information". It features a list of input fields for user profile data:

- Image:** A circular placeholder for a profile picture.
- Phone number:** Labeled "Input device phone num".
- Nickname:** Labeled "Input nickname".
- D.O.B:** Labeled "Select date".
- Gender:** Labeled "Male".
- Height:** Labeled "Height".
- Weight:** Labeled "Weight".
- Grade:** Labeled "Grade 1".

At the bottom of the form is a large blue button labeled "Complete".

V. Descripción de la aplicación

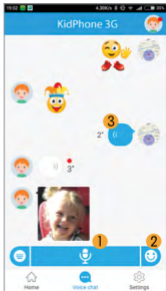
1. Página de inicio

- 1) Fotos compartidas con el reloj.
- 2) Botón de llamada: pulsa para llamar al reloj.
- 3) Cuentapasos: selecciónalo para consultar la información del podómetro del reloj.
- 4) Monitorización de audio: pulsa para que el reloj llame al teléfono del usuario. No se emitirá ningún sonido ni aparecerá ningún mensaje en el reloj del usuario.
- 5) Videochat: pulsa para iniciar un chat de video con el reloj.
- 6) El nivel de la batería del reloj.
- 7) Mapa: toca en el mapa para ver la ubicación en pantalla completa, cambiar la capa del mapa, actualizar la ubicación y la ruta en el reloj.
- 8) Posicionamiento manual: pulsa para solicitar la ubicación actual del reloj.
- 9) Cambiar de reloj si hay más de uno.



2. Chat de voz

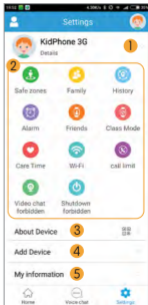
- 1) Botón de chat de voz: mantén presionado el botón de grabar y suéltalo para enviar la grabación. Los mensajes tienen una duración máxima de 15 segundos.
- 2) Emojis: pulsa el icono y elige el emoji o sticker que quieras enviar al reloj.
- 3) Mensaje de voz: pulsa brevemente para escuchar el mensaje. Mantén pulsado para eliminar el mensaje.



3. Ajustes

Ajustes del sistema y de la cuenta

- 1) Configurar la información del dispositivo.
- 2) Establecer zonas de seguridad, gestionar la lista de amigos y los miembros de la familia, ver el historial de localización, configurar alarmas, gestionar amigos, configurar el modo "en clase", configurar el tiempo de atención, configurar la contraseña WiFi, configurar la opción de la lista blanca, permitir videochats con el reloj, prohibir que se apague el dispositivo.
- 3) Sobre el dispositivo: puedes verificar el código IMEI del dispositivo, el código QR y desvincular el reloj.
- 4) Vincular un nuevo reloj a la aplicación.
- 5) Mi información: gestiona tu cuenta.



VI. Advertencias

1. Este producto no es un juguete. No permitir que los niños o las mascotas jueguen con el KidPhone 3G. El producto contiene piezas pequeñas que pueden presentar un riesgo de asfixia.
2. El KidPhone 3G es resistente a las salpicaduras. Resiste a la lluvia y al sudor, pero es necesario quitárselo antes de nadar o ducharse.
3. Algunos factores atmosféricos y otras fuentes de error pueden afectar a la precisión del GPS.
4. No exponer el dispositivo a temperaturas extremas.
5. No usar o guardar el dispositivo en lugares expuestos a polvo y suciedad.
6. No dejar caer, golpear o sacudir el dispositivo. Un manejo inadecuado puede dañar los circuitos internos y las piezas mecánicas.
7. La salida del cargador debe ser: 5 V, 1 A (cargador USB estándar).

8. La primera vez que inicie el reloj, Google Play Services solicitará permiso para consultar la ubicación. Sin Google Play Services, la función de geolocalización no funcionará adecuadamente. Asegúrate de confirmar este permiso. Si has denegado el permiso a Google Play Services por accidente, reinicia el reloj para que vuelva a mostrarse esta ventana.

9. Por defecto, la función de itinerancia de datos del reloj está activada. No te olvides de desactivarla si no la necesitas.

10. Asegúrate de introducir correctamente el número indicando el código del país: <+><código país><número de teléfono>. Ejemplo: +1234567890. No uses símbolos como "(, ')", "- ", "'", "<">".

11. La función de videochat está limitada a una duración de 3 minutos para evitar el sobrecalentamiento. El tiempo de espera entre videochats no debería ser inferior a 5 minutos. En caso de emergencia, se puede iniciar el videochat desde la aplicación introduciendo un código de confirmación.

12. El KidPhone 3G funciona con redes 2G/3G. La transferencia de fotos, la función de videochat y las actualizaciones automáticas de firmware pueden usar un tráfico de internet en redes móviles considerable. Elige la tarifa adecuada y configura contraseñas de WiFi para los lugares frecuentes con el fin de reducir el volumen de tráfico móvil.

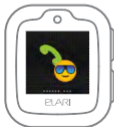
13. Consulta regularmente las actualizaciones disponibles en los ajustes del reloj.

VII. Guía de funcionamiento

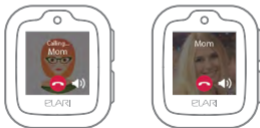
Comunicación bidireccional

1) Realiza llamadas o videochats de reloj a smartphone o a otro reloj: desplázate por la pantalla hasta llegar a "Agenda", selecciona un contacto para realizar la llamada o videochat. Pulsa el botón de encendido/apagado para finalizar la llamada.

2) Realiza llamadas o videochats desde la app al reloj: selecciona el icono de llamada o videochat en la pantalla de inicio.



Nota: La función de videochat está limitada a una duración de 3 minutos para evitar el sobrecalentamiento y el consumo de batería. El tiempo de espera entre videochats no debería ser inferior a 5 minutos. En caso de emergencia, se puede iniciar el videochat desde la aplicación introduciendo un código de confirmación. El videochat utiliza el tráfico de internet, por lo que se requiere una conexión rápida. Elige un contrato de datos para tarjeta SIM y un operador adecuados en función de las tarifas y la cobertura de red.



Chat de voz

- 1) Desplázate por la pantalla hasta “Chat de voz” y selecciona un contacto.
- 2) Mantén pulsado el micrófono para grabar un mensaje de voz y suéltalo para enviarlo.

El reloj puede recibir mensajes de texto y de voz, emojis y stickers. El reloj puede enviar mensajes de voz, fotos, emojis y stickers a la aplicación.



3) Chat de voz a través de la aplicación: selecciona "Chat de voz" y chatea y envía emojis y stickers al reloj.

Nota: El reloj permite enviar mensajes de voz (15 segundos por mensaje).

Podómetro

El seguimiento de la actividad diaria cuenta los pasos del niño.

Nota: Introduce el peso, la altura y la fecha de nacimiento correctos para el cálculo correcto de las "calorías quemadas".



SOS

Mantén pulsado el botón SOS durante 3 segundos para iniciar esta función. Todos los usuarios de la aplicación recibirán una alarma con la ubicación GPS del reloj y una grabación de audio de 30 segundos.



Hacer fotos y gestionar el álbum

La cámara frontal del KidPhone 3G permite hacer fotos fantásticas. El usuario puede almacenar las fotos en el álbum, verlas, compartirlas con la familia o borrarlas.





Hacer amigos

Desplázate por la pantalla hasta el modo “Hacer amigos”. Sacude el dispositivo para hacerte amigo de otras personas que lleven el mismo dispositivo de Elari en un radio de 2 metros y que también tengan activado el modo “Hacer amigos” en su dispositivo.



Cambiar el tema

Mantén pulsada la pantalla de inicio durante 3 segundos para cambiar de tema. Desliza hacia la izquierda o la derecha para elegir el tema. Toca la pantalla para seleccionar el que prefieras.



Alarma

Deslízate por la pantalla hasta “Alarma”. Puedes añadir alarmas y configurar los ajustes de repetición. Para eliminar alarmas existentes, desliza hacia la izquierda y selecciona “borrar”.



Ajustes del reloj

Deslízate por la pantalla hasta “Ajustes”. Puedes consultar la versión del firmware y las actualizaciones disponibles, el código IMEI, configurar el volumen de la alarma y del tono de llamada, el huso horario, el tema, el idioma del sistema, encender/apagar la itinerancia de datos y gestionar las redes WiFi.



VIII. Preguntas frecuentes

Q: ¿Qué tarjetas SIM son compatibles con el KidPhone 3G?

A: El KidPhone 3G es compatible con tarjetas nanoSIM de redes 2G: 900/1800 y 3G: 2100/900 WCDMA.

Q: ¿Cuál es el tiempo en espera del KidPhone 3G?

A: La capacidad de la batería del KidPhone 3G es de 600 mAh. El tiempo en espera dependerá del modo de rastreo y de la frecuencia de actualización de las coordenadas. El tiempo normal en espera es de más de 72 horas.

Q: ¿A quién va dirigido el KidPhone 3G?

A: Está diseñado para niños de 3 a 12 años.

Q: ¿Los materiales del KidPhone 3G son seguros?

A: Todos los materiales empleados en el KidPhone 3G cumplen con la normativa de seguridad de la Unión Europea para juguetes infantiles.

Q: ¿Cómo limpio el reloj?

A: Usa un paño limpio y húmedo; si la suciedad no desaparece, añade un poco de alcohol.

Q: ¿La radiación del KidPhone 3G tiene efectos sobre la salud del niño?

A: El índice de radiación del KidPhone 3G es mucho menor que lo establecido en las normas europeas.


Q: ¿El KidPhone 3G es resistente al agua?

A: El KidPhone 3G es resistente a las salpicaduras. Resiste a la lluvia y al sudor, pero es necesario quitárselo antes de nadar o ducharse.

Q: ¿Es normal que el reloj se caliente durante la carga?

A: Sí, es normal que el reloj se caliente.

Q: ¿Qué puedo hacer si el código QR no aparece?

A: Asegúrate de que la tarjeta SIM está insertada y KidPhone 3G tiene conexión a internet móvil. Comprueba que la SIM tenga el PIN desbloqueado y que aparece en la esquina superior izquierda de la pantalla  3G/2G/H*.

Q: ¿Qué puedo hacer si surgen problemas con el escaneo del código QR?

A: Inténtalo de nuevo con más luz o ajustando la distancia entre la cámara y el código QR. También puedes introducir el código de vinculación manualmente.

Q: ¿Es necesaria la conexión a la red para utilizar la función de geoposicionamiento?

A: KidPhone 3G necesita conexión de red porque usa el servicio de datos de la tarjeta SIM para cargar los datos de localización al servidor.

Q: ¿Puede explotar la batería del reloj si se expone a altas temperaturas o durante la carga?

A: En comparación con una batería tradicional de litio, KidPhone 3G usa una batería más duradera y segura. La batería de polímero de litio emplea un electrolito coloidal especial que evita su explosión al no producirse aire o gases incluso si el líquido entra en ebullición. Este tipo de batería ha obtenido excelentes resultados en decenas de pruebas de fiabilidad, incluyendo pruebas de caídas, perforaciones, aplastamientos y calentamiento. Sin embargo, no deberías realizar estas pruebas tú mismo.

Q: ¿Qué grado de precisión tiene la función de posicionamiento?

A: El KidPhone 3G recibe la posición de tres fuentes: GPS, WiFi y LBS. El modo GPS es muy preciso (5-10 metros). En edificios altos y otras construcciones urbanas puede haber ciertas diferencias. En caso de ausencia de la señal GPS, el KidPhone 3G usará la WiFi para determinar la posición. La precisión del posicionamiento mediante WiFi es de unos 50-100 metros. En caso de ausencia de las señales GPS y WiFi, el KidPhone 3G determinará la posición mediante LBS, cuya precisión es de unos 500-5000 metros.

ELARI[®]

KidPhone 3G

IT



Guida di Avvio Rapido

Indice

I.	Presentazione prodotto.....	166
II.	Inserimento scheda SIM	168
III.	Installazione applicazione	170
IV.	Collegamento allo smartphone.....	172
V.	Descrizione applicazione	174
VI.	Avvertenze	177
VII.	Guida all'uso	180
VIII.	FAQ.....	192

I. Presentazione Prodotto

1. Descrizione del prodotto:

KidPhone 3G – Orologio-telefono 3G per bambini con localizzazione GPS/LBS/WiFi, videochat e tasto SOS.

Contenuto della confezione:



KidPhone 3G



Cavo USB
di ricarica

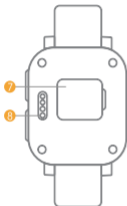


Guida di
avvio rapido



Scheda di
garanzia

2. Dettagli del prodotto:



- 1. Fotocamera
- 2. Microfono
- 3. Display & pannello touch



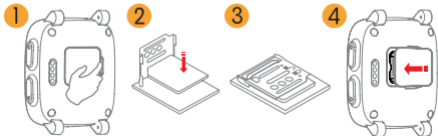
- 4. Altoparlante
- 5. Pulsante di accensione/ spegnimento
- 6. Pulsante SOS e Indietro

- Tenere premuto per 3 secondi per accendere/ spegnere il dispositivo
- Premere una volta per accendere/spegnere lo schermo
- Tenere premuto per 3 secondi per attivare la funzione SOS
- Premere una volta per tornare indietro

- 7. Cover scheda SIM
- 8. Porta di ricarica

II. Inserimento scheda SIM

1. Spegnere il dispositivo ed aprire la cover di plastica della SIM.
2. Spingere e girare la cover metallica dello slot della SIM e inserire la scheda nano-SIM con i contatti metallici rivolti verso il basso.
3. Richiudere lo slot della SIM e far scorrere la cover dello slot per bloccare la SIM.
4. Chiudere la cover della SIM.



Nota importante: se la vostra scheda SIM richiede l'inserimento di un codice PIN, è necessario spegnere KidPhone 3G prima dell'inserimento.

Procedura guidata:

1. Inserire la scheda SIM all'interno del telefono.
2. Accedere alla sezione del menù con le impostazioni relative alla scheda SIM.
3. Scegliere l'opzione "disattiva richiesta codice PIN".
4. Salvare le impostazioni per la SIM.
5. Estrarre la scheda SIM dal telefono e inserirla in KidPhone 3G.

Assicurarsi che la scheda SIM sia abilitata alla connessione internet, a ricevere messaggi di testo e chiamate in arrivo. KidPhone 3G supporta 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA.

III. Installazione applicazione

Download applicazione

Cercare l'applicazione Elari SafeFamily su Google Play o sull'App Store. O scannerizzare il codice QR per accedere direttamente all'applicazione su Google Play o nell'App Store.



Istruzioni per la registrazione

- Aprire l'applicazione Elari SafeFamily e cliccare su "Registrali".
- Leggere i termini&condizioni e la privacy
- Inserire un nome utente e un indirizzo e-mail
- Inserire il codice di registrazione ricevuto tramite e-mail
- Inserire il numero di telefono cellulare. Assicurarsi di aver immesso il numero di telefono corretto, compreso il prefisso nazionale: <+><prefisso nazionale><numero di telefono>. Ad esempio +1234567890. Non utilizzare simboli come '(,)', ',-', ',', '<,>'
- Creare una password e digitarla nuovamente.

9:33 17.38KHz 100%

Register

Nickname

Input email address

Verification code [Get code](#)

Mobile phone number

Password

Repeat password

Register

By clicking on the Register, you agree to our Elari SafeFamily Terms and that you have read our policy

[Terms and Privacy](#)

IV. Collegamento allo smartphone

1. Inserire la scheda SIM nell'orologio (per ulteriori dettagli si veda la sezione II).
2. Eseguire la registrazione sull'applicazione (per ulteriori dettagli si veda la sezione III).
3. Collegare il KidPhone 3G all'account Amministratore.
 - a) Accendere l'orologio. Sullo schermo dovrebbe apparire il codice QR dell'orologio. In caso contrario, consultare le FAQ.
 - b) Iniziare il processo di collegamento all'interno dell'applicazione Elari SafeFamily.
 - c) Scannerizzare il codice QR presente sullo schermo utilizzando l'applicazione.



Nota: il primo utente che ha scansionato il codice QR diventa l'Amministratore. Gli altri membri della famiglia possono scannerizzare il codice QR condiviso dall'applicazione dell'amministratore o possono essere invitati a diventare membri della famiglia.

d) Completamento del profilo utente: aggiungere il numero di telefono dell'orologio, l'immagine del bambino, il nome utente, ecc.

Nota: assicurarsi di inserire correttamente il numero di telefono, compreso il prefisso nazionale.

e) Una volta completato il processo di collegamento, l'applicazione mostrerà la localizzazione in tempo reale dell'orologio su una mappa.

Information	
Image	<input type="text"/>
Phone number	Input device phone num1
Nickname	Input nickname
D.O.B	Select date
Gender	Male
Height	Height
Weight	Weight
Grade	Grade 1
<input type="button" value="Complete"/>	

V. Descrizione applicazione

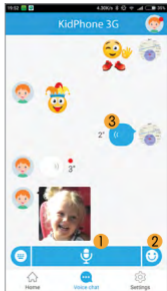
1. Schermata principale

- 1) Fotografie condivise dall'orologio.
- 2) Tasto chiamata: cliccare per fare una chiamata vocale all'orologio.
- 3) Contapassi: selezionare per consultare le informazioni relative al contapassi dall'orologio.
- 4) Monitoraggio audio: selezionare per richiedere all'orologio di richiamare il numero di telefono dell'utente. L'orologio non emetterà alcun suono, né mostrerà alcun messaggio.
- 5) Videochiamata: cliccare per iniziare una videochiamata con l'orologio.
- 6) Livello di batteria dell'orologio.
- 7) Mappa: cliccare sulla mappa per vedere la posizione su una mappa a schermo intero, modificare la visualizzazione della mappa, aggiornare la posizione e il percorso verso l'orologio.
- 8) Posizionamento manuale: cliccare per richiedere l'attuale posizione dell'orologio.
- 9) Passaggio da un orologio all'altro, in caso di utilizzo di più orologi.



2. Chat vocale

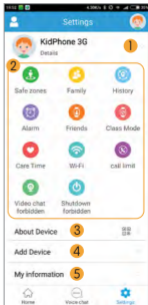
- 1) Pulsante chat vocale: tenere premuto il pulsante per registrare, rilasciare per inviare la registrazione; max. 15 secondi per ogni messaggio registrato.
- 2) Emoji: selezionare il pulsante e scegliere l'emoji o lo sticker da inviare all'orologio.
- 3) Messaggio vocale: premere per ascoltare il messaggio, tenere premuto sull'avatar per cancellare il messaggio.



3. Impostazioni

Impostazioni di sistema e dell'account

- 1) Impostazioni informazioni sul dispositivo
- 2) Impostazione zone di sicurezza, gestione lista contatti e membri della famiglia, consultazione storico localizzazioni, impostazione sveglie, gestione degli amici, impostazione modalità silenzioso, impostazione password WiFi, impostazione lista bianca, consenti videochiamata dall'orologio, impedisce spegnimento del dispositivo.
- 3) Sul dispositivo: è possibile verificare l'IMEI e il codice QR del dispositivo, e scollegare l'orologio.
- 4) Aggiungere un altro orologio all'applicazione
- 5) Le mie informazioni: gestione dell'account.



VI. Avvertenze

1. Questo prodotto non è un giocattolo. Non consentire a bambini o animali domestici di giocare il KidPhone 3G. Il prodotto contiene componenti di piccole dimensioni che potrebbero provocare il rischio di soffocamento.
2. KidPhone 3G è resistente agli schizzi. È in grado di resistere alla pioggia e al sudore, tuttavia, va rimosso prima di nuotare o di fare la doccia/ il bagno.
3. Alcuni fattori atmosferici e altre fonti di errore possono influenzare la precisione del GPS.
4. Non conservare il dispositivo a temperature estreme.
5. Non utilizzare o conservare il dispositivo in ambienti sporchi o polverosi.
6. Non far cadere, colpire o scuotere il dispositivo. Un uso negligente dell'apparecchio può il danneggiamento dei circuiti e delle parti meccaniche.
7. L'uscita del caricatore deve essere: 5 V, 1A (caricatore USB standard).

8. Alla prima accensione dell'orologio, Google Play Services richiederà la vostra autorizzazione per verificare la posizione. Senza Google Play Services, la funzione di geolocalizzazione non sarà in grado di funzionare. Assicurarsi di confermare l'autorizzazione di Google Play Services. In caso di accidentale diniego dell'autorizzazione a Google Play Services, è sufficiente riavviare l'orologio per far nuovamente apparire la finestra di dialogo.

9. La funzione di roaming dei dati è attivata automaticamente sull'orologio. Non dimenticare di disattivarla qualora tale funzione non sia necessaria.

10. Assicurarsi di aver immesso il numero di telefono corretto, compreso il prefisso nazionale: <+><prefisso nazionale><numero di telefono>. Ad esempio +1234567890. Non utilizzare simboli come '(,)', '-', ' ', '<', '>'

11. Per prevenire il surriscaldamento, la funzione di videochiamata ha una durata limitata di 3 minuti. Il tempo di attesa tra una videochiamata e l'altra non deve essere inferiore a 5 minuti. In caso di emergenza, la videochiamata può essere avviata dall'applicazione inserendo un codice di conferma.

12. KidPhone 3G utilizza la rete 2G/3G. Gli aggiornamenti relativi alla condivisione delle foto, alla funzione di videochiamata ed al firmware possono richiedere un ampio volume di dati internet. Selezionare la tariffa dell'operatore in base a tale considerazione e impostare le password del WiFi per i luoghi visitati di frequente, al fine di ridurre l'utilizzo del traffico dati.

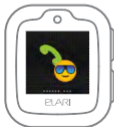
13. Verificare con regolarità la disponibilità di aggiornamenti nelle impostazioni dell'orologio.

VII. Guida all'uso

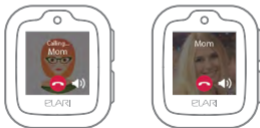
Comunicazione bidirezionale

1) Chiamata o videochiamata dall'orologio allo smartphone o ad un altro orologio: scorrere lo schermo per accedere alla "Rubrica", selezionare un contatto per effettuare la chiamata/videochiamata. Premere il pulsante di accensione per terminare la chiamata.

2) Chiamata o videochiamata dall'applicazione all'orologio: selezionare l'icona di chiamata o videochiamata nella schermata principale.



Nota: per evitare il surriscaldamento e il consumo della batteria, la funzione di videochiamata ha una durata limitata di 3 minuti. Il tempo di attesa tra una videochiamata e l'altra non deve essere inferiore a 5 minuti. In caso di emergenza, la videochiamata può essere avviata dall'applicazione inserendo un codice di conferma. La videochiamata utilizza il traffico internet e richiede una connessione veloce. Selezionare un piano dati per la scheda SIM e un operatore telefonico in base alle tariffe e alla copertura di rete.



Chat vocale

- 1) Scorrere lo schermo per accedere a "Chat vocale", selezionare un contatto.
 - 2) Tenere premuto il microfono per registrare il messaggio vocale e rilasciare per inviarlo.
- L'orologio può ricevere messaggi vocali e di testo, emoji e sticker.
L'orologio può inviare messaggi, foto, emoji e sticker all'applicazione.



3) Chat vocale tramite l'applicazione: selezionare "Chat vocale" e iniziare la conversazione e l'invio di emoji e sticker all'orologio.

Nota: l'orologio supporta la conversazione vocale con un solo altro dispositivo (15 secondi per ogni messaggio vocale).

Contapassi

Monitoraggio dell'attività quotidiana tramite il conteggio dei passi dei vostri bambini.

Nota: inserire il giusto peso, altezza e data di nascita per ottenere un calcolo preciso delle "calorie bruciate".



SOS

Tenere premuto il pulsante SOS per 3 secondi per avviare la funzione SOS. Tutti gli utenti all'interno dell'applicazione riceveranno un promemoria assieme alla localizzazione GPS dell'orologio e una registrazione audio di 30 secondi.



Fotografie e gestione album

Grazie alla sua fotocamera frontale, KidPhone 3G consente di scattare delle ottime foto. L'utente può salvare le foto all'interno dell'album, sfogliarle, condividerle con la famiglia o eliminarle.





Stringere amicizia

Scorrere lo schermo per accedere alla modalità “Stringi amicizia”. Agitare il dispositivo per stringere amicizia con le persone che indossano lo stesso dispositivo Elari in un raggio di 2 metri e che hanno il proprio dispositivo in modalità “Stringi amicizia”.



Cambia tema

Premere la schermata principale per 3 secondi per passare ad altri temi. Scorrere lo schermo verso sinistra o destra per scegliere il tema. Cliccare sullo schermo per confermare il tema desiderato.



Sveglia

Scorrere lo schermo per selezionare "Sveglia". È possibile aggiungere una Sveglia e impostarne la ripetizione. Per cancellare una sveglia esistente, scorrere verso sinistra e premere cancella.



Impostazioni dell'orologio

Scorrere lo schermo per accedere a "Impostazioni". È possibile consultare la versione del firmware e gli aggiornamenti disponibili, il numero IMEI, impostare il volume della sveglia e della suoneria, il fuso orario, il tema, la lingua del sistema, attivare/disattivare il roaming dei dati e gestire le reti WiFi.



VIII. FAQ

D: Che tipo di scheda SIM supporta il KidPhone 3G?

R: KidPhone 3G supporta schede 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 scheda nano-SIM WCDMA.

D: Qual è il tempo di stand-by di KidPhone 3G?

R: La capacità della batteria di KidPhone 3G è di 600 mAh. Il tempo di stand-by dipende dalla modalità di localizzazione e dalla posizione della frequenza. Il tempo di stand-by medio è di oltre 72 ore.

D: Qual è la fascia di età per KidPhone 3G?

R: Dai 3 ai 12 anni.

D: I materiali con cui è realizzato KidPhone 3G sono sicuri?

R: KidPhone 3G è realizzato unicamente con materiali conformi agli standard di sicurezza UE in materia di materiali per giocattoli per bambini.

D: Come posso pulire l'orologio?

R: Strofinare con un panno pulito e umido; aggiungere un po' di alcool se lo sporco non viene via facilmente.

D: Le radiazioni di KidPhone 3G sono dannose per la salute del bambino?

R: Le radiazioni emesse da KidPhone 3G sono di molto inferiori ai massimi previsti dalle norme UE.


D: KidPhone 3G è resistente all'acqua?

R: KidPhone 3G è resistente agli schizzi. È in grado di resistere alla pioggia e al sudore, tuttavia, va rimosso prima di nuotare o di fare la doccia/il bagno.

D: È normale che l'orologio diventi caldo durante la carica?

R: Sì, è normale.

D: Cosa posso fare se non appare il codice QR?

R: Verificare che la scheda SIM sia inserita e che il KidPhone 3G sia dotato di una connessione internet. Assicurarsi che il PIN della vostra SIM sia stato disabilitato e lo vedrete apparire nell'angolo in alto a sinistra dello schermo  3G/2G/H*.

D: Cosa posso fare se non riesco a scannerizzare il codice QR?

R: Riprovare con più luce o regolare la distanza tra l'obiettivo della fotocamera e il codice QR. Il codice di collegamento può anche essere inserito manualmente.

D: L'orologio necessita di un supporto di rete durante l'utilizzo della funzione di geolocalizzazione?

R: KidPhone 3G necessita di un supporto di rete poiché utilizza i dati della scheda SIM, che caricano i dati della localizzazione sul server.

D: La batteria dell'orologio può esplodere se esposta ad elevate temperature o durante la carica?

R: KidPhone 3G utilizza una batteria a lunga durata ed ha dei livelli di

sicurezza più elevati rispetto alle tradizionali batterie agli ioni di litio. La batteria agli ioni di litio in gel polimerico utilizza uno speciale elettrolito colloidale che ne previene l'esplosione, poiché la batteria non produce aria o gas anche qualora il liquido inizi a bollire. Questo tipo di batteria ha mostrato delle prestazioni eccellenti in dozzine di test, come quello d'impatto, di foratura, schiacciamento e riscaldamento. Tuttavia, vi invitiamo a non eseguire alcun test per conto vostro.

D: Quanto è precisa la localizzazione?

R: KidPhone 3G ricava la posizione da 3 fonti: GPS, WiFi e LBS. La modalità GPS è molto precisa (5-10 metri). Negli edifici alti e in altri ostacoli urbani vi è una bassa possibilità di maggior scostamento. KidPhone 3G tenterà di ottenere la posizione tramite WiFi, qualora il segnale GPS non sia disponibile. La precisione della localizzazione WiFi è di circa 50-100 metri. Qualora non siano disponibili né il segnale WiFi, né il GPS, KidPhone 3G utilizzerà la modalità LBS per ottenere la posizione. La precisione del LBS è di circa 500-5000 metri.

ELARI[®]

KidPhone 3G

LV



Atrais lietošanas ceļvedis

Saturs

I.	Iepazīšanās ar produktu	198
II.	SIM kartes uzstādīšana	200
III.	Aplikācijas uzstādīšana	202
IV.	Savienošana ar viedtālruni	204
V.	Aplikācijas apraksts	206
VI.	Brīdinājumi	209
VII.	Ekspluatācijas ceļvedis	212
VIII.	Biežāk uzdotie jautājumi	224

I. Iepazīšanās ar produktu

1. Produkta apraksts:

KidPhone 3G – bērnu 3G pulkstenis-telefons ar GPS/LBS/WiFi izsekošanas, video sarunas un SOS pogu.

Piepakojuma saturs:



KidPhone 3G



USB uzlādes
kabelis

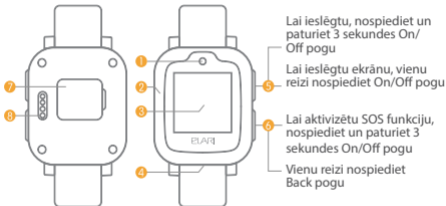


Ātrais lietošanas
ceļvedis



Garantijas
karte

2. Produkta apraksts:



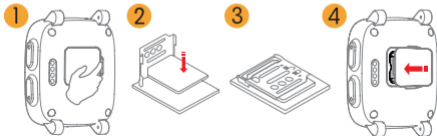
1. Kamera
2. Mikrofons
3. Displeja ekrāns & skārienjutīgs panelis

4. Skājrunis
5. On/Off poga
6. SOS un Back poga

7. SIM kartes pārsegs
8. Uzlādes ports

II. SIM kartes uzstādīšana

1. Izslēdziet ierīci un atveriet SIM kartes plastmasas vāciņu.
2. Piespiediet un atveriet metāla SIM kartes vāciņu un ievietojiet nano SIM karti tā, lai metāla kontakti būtu vērsti uz leju.
3. Ievietojiet SIM kartes slotu un iebīdīet SIM kartes vāciņu, lai tas nofiksētos.
4. Aizveriet plastmasas SIM kartes pārsegu



Svarīga piezīme: ja jūsu SIM karte pieprasa ievadīt PIN kodu, pirms tās ievietošanas pulkstenī, šis pieprasījums ir jādeaktivizē. To var izdarīt sekojoši:

1. Vispirms ievietojiet SIM karti tālrunī.
2. Izvēlnē atrodiet SIM kartes iestatījumus.
3. Izvēlieties iespēju izslēgt PIN koda pieprasījumu.
4. Saglabājiet šo iestatījumu savā SIM kartē.
5. Izņemiet SIM karti no tālruņa un ievietojiet to pulkstenī KidPhone 3G.

Kā arī, lūdzu, pārliecinieties, ka ar SIM karti var pieslēgties internetam, saņemt teksta ziņojumus, tā atbalsta ieejošos zvanus. KidPhone 3G atbalsta 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA.

III. Aplikācijas uzstādīšana

Aplikācijas lejupielāde

Atrodiet Google Play vai App Store bezmaksas aplikāciju Elari Safe-Family.

Vai arī, lai sameklētu aplikāciju Google Play vai App Store, noskenējiet QR kodu.



Norādījumi reģistrācijai

- Atveriet Elari SafeFamily aplikāciju un uzklikšķiniet uz "Reģistrēties"
- Izlasiet noteikumus un privātuma politiku
- Ievadiet lietotājvārdu un jūsu e-pasta adresi
- Saņemiet reģistrācijas kodu pa e-pastu un ievadiet to
- Ievadiet savu mobilā tālruņa numuru. Pārlicinieties, ka tālruņa numurs ir ievadīts pareizi, izmantojot valsts kodu: <+><valsts kods><tālruņa numurs>. Piemēram, +1234567890. Neizmantojiet simbolus '(', ')', '-', '!', '<', '>'
- Izveidojiet paroli un ievadiet to atkārtoti

Register

Nickname

Input email address

Verification code [Get code](#)

Mobile phone number

Password

Repeat password

[Register](#)

By clicking on the Register, you agree to our Elari SafeFamily Terms and that you have read our policy.

[Terms and Privacy](#)

IV. Savienšanās ar viedtālruni

1. Ievietojiet SIM karti pulkstenī (skatīt II. nodaļu).
2. Reģistrējiet aplikāciju (skatīt III. nodaļu).
3. Sasaistiet savu KidPhone 3G ar Administratora kontu.
 - a) Ieslēdziet pulksteni. Uz ekrāna jums vajadzētu ieraudzīt QR kodu. Ja tas neparādās, aplūkojiet nodaļu "Biežāk uzdotie jautājumi"
 - b) Sāciet sasaisti Elari SafeFamily aplikācijā.
 - c) Izmantojot aplikāciju, noskenējiet QR kodu no pulksteņa ekrāna.



Piezīme: par Administratoru kļūst tas, kurš pirmais noskenē QR kodu. Pārējie ģimenes locekļi var skenēt QR kodu no administratora aplikācijas vai arī tos var uzaicināt kļūt par ģimenes locekļiem.

d) Pabeidziet lietotāja profila izveidošanu: pievienojiet pulksteņa tālruņa numuru, bērna attēlu, lietotājvārdu, utt.

Piezīme: lūdzu, pārliedzinieties, ka pulksteņa tālruņa numuru un nepieciešamo valsts kodu esiet ievadījis pareizi.

e) Kad sasaistīšana ir pabeigta, aplikācija attēlos reāllaika pulksteņa atrašanās vietu kartē.

The screenshot shows a mobile application interface titled "Information". It features a list of input fields for user profile data:

- Image:** A circular placeholder for a profile picture.
- Phone number:** A text input field with the placeholder text "Input device phone numl".
- Nickname:** A text input field with the placeholder text "Input nickname".
- D.O.B:** A date selection field with the placeholder text "Select date".
- Gender:** A dropdown menu currently showing "Male".
- Height:** A text input field with the placeholder text "Height".
- Weight:** A text input field with the placeholder text "Weight".
- Grade:** A dropdown menu currently showing "Grade 1".

At the bottom of the form is a large blue button labeled "Complete".

V. Aplikācijas apraksts

1. Sākuma lapa

- 1) Dalīties ar fotogrāfijām no pulksteņa
- 2) Zvana poga: uzklikšķiniet, lai veiktu balsis zvanu uz pulksteņi.
- 3) Soļu skaitītājs: izvēlieties, lai pārbaudītu pedometra informāciju pulksteņi.
- 4) Audio-uzraudzība: izvēlieties, lai pieprasītu pulksteņim atzvanīt uz lietotāja tālruna numuru. Pulksteņa lietotājam neatskanēs nekāds signāls, kā arī neparādīsies displejā nekāds ziņojums.
- 5) Video saruna: uzklikšķiniet, lai sāktu video sarunu ar pulksteņi.
- 6) Pulksteņa baterijas uzlādes līmenis.
- 7) Karte: uzklikšķiniet uz kartes, lai redzētu atrašanās vietu uz pilnekrāna kartes, nomainiet kartes izkārtojumu, atjaunojiet atrašanās vietu un maršrutu līdz pulksteņim.
- 8) Manuālā pozicionēšana: uzklikšķiniet, lai pieprasītu pulksteņa pašreizējo atrašanās vietu.
- 9) Poga, lai pārslēgtos starp pulksteņiem, ja tiek izmantots vairāk, kā viens.

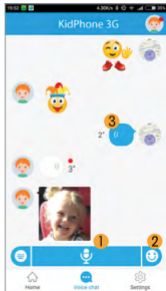


2. Balss saruna

1) Balss sarunas poga: turiet pogu, lai ierakstītu sarunu, atļaidiet, lai nosūtītu ierakstu, viena ierakstītā ziņojuma laika ierobežojums ir 15 sekundes.

2) Emocijas: nospiediet pogu un izvēlieties emocijas vai uzlīmes, ko sūtīt uz pulksteni.

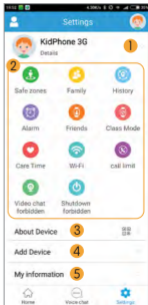
3) Balss ziņojums: īss klikšķis, lai noklausītos ziņojumu, piespiežot un paturot, jūs ziņojumu izdzēsīsiet.



3. Iestatījumi

Sistēmas un konta iestatījumi

- 1) Iestatiet ierīces informāciju
- 2) Iestatiet drošās zonas, pārvaldiet kontaktu sarakstu un ģimenes locekļus, apskatiet atrašanās vietu vēsturi, iestatiet brīdinājuma signālus, pārvaldiet draugus, iestatiet klases režīmu, iestatiet piesardzības laiku, iestatiet WiFi paroli, iestatiet "baltā saraksta" iespēju, iespējojiet video sarunu no pulksteņa, aizliedziet ierīces izslēgšanu.
- 3) Par ierīci: jūs varat pārbaudīt ierīces IMEI un QR kodu un atsaistīt pulksteni.
- 4) Pievienojiet aplikācijai citu pulksteni.
- 5) Mana informācija: pārvaldiet savu kontu.



VI. Brīdinājumi

1. Šis produkts nav rotaļlieta. Neļaujiet bērniem vai mājdzīvniekiem rotaļāties ar jūsu ierīci KidPhone 3G. Produkts satur sīkas detaļas, kas var radīt aizrīšanās risku.
2. KidPhone 3G ir izturīgs pret šķidrumu uzšļakstīšanos. Tas ir izturīgs pret lietus pilieniem un sviedriem, tomēr pirms peldēšanās vai mazgāšanās to vajadzētu noņemt.
3. Noteikti atmosfēras faktori un citi kļūdu avoti var ietekmēt GPS precizitāti.
4. Neuzglabāji ierīci ekstrēmās temperatūrās.
5. Neizmantoji vai neuzglabāji ierīci putekļainās un netīrās vietās.
6. Nenometi, nesiti vai nekratī ierīci. Rupja apiešanās ar to var bojāt iekšējo shēmas plati un mehāniskās detaļas.
7. Lādētāja izejai ir jābūt: 5 V, 1A (standarta USB lādētājs).

8. Ieslēdzot pulksteni pirmo reizi, Google Play Services lūgs jūsu atļauju pārbaudīt jūsu atrašanās vietu. Neizmantojot Google Play Services, ģeogrāfiskās atrašanās vietas funkcija pienācīgi nedarbosies. Lūdzu, pārliecinieties, ka esiet apstiprinājis atļauju izmantot Google Play Services. Ja jūs netīšām esiet noraidījis Google Play Services izmantošanu, vienkārši restartējiet pulksteni, lai šis lodziņš parādītos vēlreiz.

9. Pēc noklusējuma pulksteņa datu viesabonēšanas funkcija ir ieslēgta. Lūdzu, neaizmirstiet to izslēgt, ja jums šī funkcija nav nepieciešama.

10. Lūdzu, pārliecinieties, ka esiet pareizi ievadījis tālruņa numurus, izmantojot valsts kodu: <+><valsts kods><tālruņa numurs>. Piemēram, +1234567890. Neizmantojiet šādus simbolus: '(,)', '-', ' ', '<', '>'.

11. Lai novērstu pārkaršanu, video sarunas funkcijas maksimālais laiks ir 3 minūtes. Pārtraukuma brīdis starp video sarunām nedrīkst būt mazāks, kā 5 minūtes. Ārkārtas gadījumā video sarunu var uzsākt, izmantojot aplikāciju un ievadot apstiprinājuma kodu.

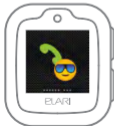
12. KidPhone 3G darbojas 2G/3G tīklā. Fotografiju pārsūtīšanai, video sarunas funkcijai un automātiskai programmaparatūras atjauninājumiem var izmantot mobilo datu apmaiņu. Lai samazinātu mobilo datu apmaiņas apjomu, izvēlieties atbilstošo operatora tarifu un iestatiet biežāk apmeklētāko vietu u WiFi paroles.

13. Pulksteņa iestatījumos regulāri pārbaudiet pieejamos atjauninājumus.

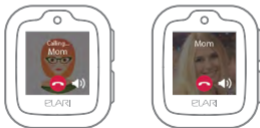
VII. Eksploatācijas ceļvedis

Divvirzienu komunikācija

- 1) Zvaniet vai veiciet video sarunu no pulksteņa-telefona uz viedtālruni vai citu pulksteņi-tālruni: slidiniet pa ekrānu, kamēr nonākat pie tālrunu grāmatiņas "Phonebook", izvēlieties kontaktu, kam vēlaties zvanīt vai veikt video sarunu. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai pabeigtu zvanu.
- 2) Zvaniet vai veiciet video sarunu no aplikācijas uz pulksteņi-telefonu: Sākuma lapā izvēlieties zvana vai video sarunas ikonu.

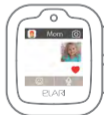


Piezīme: lai izvairītos no pārkaršanas un baterijas nosēšanās, video sarunas funkcijas maksimālais laiks ir 3 minūtes. Pārtraukuma brīdis starp video sarunām nedrīkst būt mazāks, kā 5 minūtes. Ārkārtas gadījumā video sarunu var uzsākt, izmantojot aplikāciju un ievadot apstiprinājuma kodu. Video saruna izmanto interneta plūsmu un tai ir nepieciešams ātrs interneta savienojums. Izvēlieties SIM kartei atbilstošu datu abonēšanu un raidītāju, balstoties uz tarifiem un tīkla pārklājumu.



Balss saruna

- 1) Slidīniet pa ekrānu, kamēr nonākat pie ikonas "Voicechat", izvēlieties kontaktu.
- 2) Turiet mikrofonu, lai ierakstītu balss ziņojumu, un atlaidiet to, lai to nosūtītu. Pulkstenis-telefons var saņemt balss un teksta ziņojumus, emocijas un uzlīmes. Pulkstenis-telefons uz aplikāciju var sūtīt balss ziņojumus, fotogrāfijas, emocijas un uzlīmes.



3) Balss saruna caur aplikāciju: izvēlieties ikonu "Voicechat" un sāciet sarunu vai emociju un uzlīmju sūtīšanu uz pulksteni-telefonu.

Piezīme: pulkstenis-telefons atbalsta viens-pret-vienu balss sarunu (15 sekundes balss ziņojumam).

Pedometr

Visas dienas aktivitātes uzraudzība skaita jūsu bērna soļus.

Piezīme: lai iegūtu pareizu "nodedzināto kaloriju" aprēķinu, lūdzu, ievadiet pareizu svaru, augumu un dzimšanas datumu.



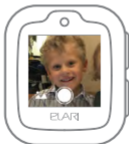
SOS

Piespiediet SOS pogu un turiet to nospiestu 3 sekundes. Visi aplikācijas lietotāji saņems trauksmes signālu kopā ar pulksteņa GPS atrašanās vietu, kā arī 30 sekunžu audioierakstu.



Fotogrāfiju uzņemšana un albuma pārvaldība

Izmantojot frontālo kameru, KidPhone 3G ļauj uzņemt lieliskas bildes. Lietotājs var saglabāt attēlus albumā, tos pārļūkot, pārsūtīt ģimenei vai dzēst.





Draugu loka izveidošana

Slidīniet ekrānu, lai nokļūtu draugu izveidošanas režīmā "Making friends". Pakratiet ierīci, lai nodibinātu "draudzību" ar cilvēkiem, kas izmanto tādu pašu firmas Elari ierīci un kas atrodas 2 m attālumā, un kuru ierīces ir iestatītas draugu izveidošanas režīmā "Making friends".



Motīva nomainīšana

Nospiediet uz sākuma ekrāna un paturiet 3 sekundes, lai pārslēgtos uz citiem motīviem. Slidīniet ekrānu pa labi un pa kreisi, lai izvēlētos motīvu. Uzklīkšķiniet uz ekrāna, lai apstiprinātu motīva izvēli.



Trauksmes signāls

Slidiniet ekrānu, lai izvēlētos trauksmes signāla ikonu "Alarm". Jūs varat pievienot trauksmes signālu un konfigurēt atkārtojuma iestatījumus. Lai izdzēstu esošo trauksmes signālu, pabīdiet to pa kreisi un izvēlieties dzēst - Delete.



Pulksteņa iestatījumi

Slidīniet ekrānu, lai izvēlētos iestatījumus "Settings". Jūs varat pārbaudīt programmaparatūras versiju un pieejamos atjauninājumus, IMEI numuru, iestatīt trauksmes signālu un zvana signāla skaļumu, laika zonu, motīvu, sistēmas valodu, izslēgt vai ieslēgt datu viesabonēšanu un pārvaldīt WiFi tīklus.



VIII. Biežāk uzdotie jautājumi

J: Kādu SIM karti KidPhone 3G atbalsta?

A: KidPhone 3G atbalsta 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA nano-SIM karti.

J: Kāds ir KidPhone 3G gaidīšanas režīma laiks?

A: KidPhone 3G baterijas jauda ir 600 mAh. Gaidīšanas režīma laiks ir atkarīgs no izsekošanas režīma un pozīcijas biežuma. Vidējais gaidīšanas režīma laiks ir vismaz 72 stundas.

J: Kāds ir KidPhone 3G lietošanas bērnu vecuma diapazons?

A: Mērķa lietotāji ir bērni vecumā no 3 līdz 12 gadiem.

J: Vai KidPhone 3G materiāli ir droši?

A: KidPhone 3G izmanto tikai tādus materiālus, kas atbilst ES bērnu rotaļlietu materiālu drošības standartiem.

J: Kā šo pulksteni tīrīt?

A: Lūdzu, noslaukiet to ar tīru, mitru drānu; ja netīrumus nevar tik

viegli noslaucīt, samitriniet drāniņu nelielā daudzumā spirta.

J: Vai KidPhone 3G starojums ietekmē bērna veselību?

A: KidPhone 3G starojuma daudzums ir daudz zemāks nekā ES standartos pieļaujamais maksimālais daudzums.


J: Vai KidPhone 3G ir ūdensizturīgs?

A: KidPhone 3G ir izturīgs pret šļakatām. Tas var izturēt lietus pīles un sviedrus, bet pirms peldēšanas vai mazgāšanās to vajadzētu noņemt.

J: Vai tas ir normāli, ja pulkstenis uzlādes laikā uzsilst?

A: Tas ir normāli, ka pulkstenis kļūst silts.

J: Ko man darīt, ja neparādās QR kods?

A: Pārbaudiet, vai ir ievietota SIM karte un ierīcei KidPhone 3G ir mobilā interneta savienojums. Pārlicinieties, ka jūsu SIM kartei ir iestatīts režīms, kad tā nepieprasa PIN koda ievadišanu, un jūs to redzat ekrāna augšējā kreisajā stūrī  3G/2G/H'.

J: Ko man darīt, ja QR kodu nevar noskenēt?

A: Pamēģiniet vēlreiz pie labāka apgaismojuma vai mainiet attālumu starp kameras lēcu un QR kodu. Sasaistes kodu var ievadīt arī manuāli.

J: Vai, izmantojot ģeogrāfiskās atrašanās vietas funkciju, pulkstenim ir nepieciešams tīkla atbalsts?

A: KidPhone 3G ir nepieciešams tīkla atbalsts, jo tas izmanto SIM kartes datu pakalpojumu, kas augšupielādē atrašanās vietas datus serverī.

J: Vai pulksteņa baterija var eksplodēt, ja tā ir pakļauta augstai temperatūrai vai uzlādes laikā?

A: KidPhone 3G izmanto bateriju, kas ir izturīga un tai ir lielāka drošības veiktspēja salīdzinājumā ar tradicionālo litija jonu bateriju. Gēla polimēru litija jonu baterija izmanto īpašu koloīdu elektrolītu, kas to pasargās no eksplozijas, jo baterija nerada tvaiku vai gāzi pat, ja šķidrums vārās. Šis bateriju veids uzrāda ideālu veiktspēju daudzos testos, tādos, kā salaušanas, dūrienu, saspiešanas un karsēšanas testos. Tomēr jums nevajadzētu veikt šādus testus pašam.

J: Cik precīza ir norāde par atrašanās vietu?

ELARI[®]

KidPhone 3G

LT



Glausta naudojimo instrukcija

Turinys

I.	Supažindinimas su gaminiu	229
II.	SIM kortelės įdėjimas.....	231
III.	Mobiliosios programėlės diegimas	233
IV.	Susiejimas su išmaniuoju telefonu	235
V.	Mobiliosios programėlės aprašymas	237
VI.	Įspėjimai	240
VII.	Naudojimo vadovas	242
VIII.	DUK	254

I. Supažindinimas su gaminiais

1. Gaminio aprašymas:

KidPhone 3G – vaikiškas 3G laikrodys-telefonas su GPS/LBS/WiFi ir vaizdo pranešimų funkcijomis bei SOS mygtuku.

Pakuotės turinys:



KidPhone 3G
laikrodys-telefonas



USB krovimo
laidas



Glaustas naudojimo
vadovas



Garantinė
kortelė

2. Informacija apie gaminį:



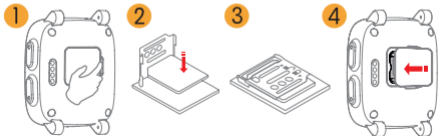
- 1. Vaizdo kamera
- 2. Mikrofonas
- 3. Vaizdavimo ir jutiklinis ekranas

- 4. Garsiakalbis
- 5. Įjungimo/išjungimo mygtukas
- 6. SOS ir „Atgal“ mygtukas

- 7. SIM kortelės dangtelis
- 8. Krovimo jungtis

II. SIM kortelės įdėjimas

1. Išjunkite prietaisą ir atidarykite plastikinį SIM kortelės dangtelį.
2. Pastumkite ir atverskite metalinį SIM dėklo dangtelį ir įdėkite nanoSIM kortelę metaliniais kontaktais žemyn.
3. Užverskite SIM dėklą ir užstumkite SIM dėklo dangtelį, norėdami užfiksuoti.
4. Uždėkite plastikinį SIM dangtelį.



Svarbu: jeigu jūsų SIM kortelėje reikalaujamas PIN kodas, šį reikalavimą reikia išjungti prieš diegiant kortelę KidPhone 3G laikrodyje-telefone. Atlikite tokius veiksmus:

1. Pirmiausia įdėkite SIM kortelę į savo telefoną.
2. Atidarykite SIM kortelės nustatymų meniu.
3. Pasirinkite PIN kodo reikalavimo išjungimo parinktį.
4. Išsaugokite šį nustatymą savo SIM kortelėje.
5. Išimkite SIM kortelę iš telefono ir įdėkite į KidPhone 3G laikrodį-telefoną.

Taip pat įsitikinkite, jog SIM kortelė gali jungtis prie interneto, gauti tekstinius pranešimus, priimti įeinančius skambučius. KidPhone 3G palaiko 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA.

III. Mobiliosios programėlės diegimas

Mobiliosios programėlės atsisiuntimas

Susiraskite nemokamą „Elari SafeFamily“ programėlę internetinėse „Google Play“ arba „App Store“ parduotuvėse.

Arba nuskenуйте QR kodą ir gautumėte prieigą prie minėtos programėlės „Google Play“ arba „App Store“ parduotuvėse.



Registracijos instrukcijos

- Atidarykite „Elari SafeFamily“ mobiliąją programėlę ir spauskite mygtuką „Register“ (Registruoti)
- Perskaitykite Nuostatų ir Privatumo politikas (angl. Terms and Privacy)
- Įveskite vartotojo vardą ir el. pašto adresą
- Gaukite registracijos kodą el. paštu ir įveskite jį.
- Įveskite mobiliojo telefono numerį. Įsitinkite, jog įvedėte teisingą telefono numerį, naudodami šalies kodą: <+><šalies kodas><telefono numeris>. Pavyzdžiui +1234567890. Nenaudokite tokių simbolių kaip '(,)', '-', '/', '<', '>'
- Sukurkite slaptažodį ir jį pakartokite.

9:32 17.38K 100%

Register

Nickname

Input email address

Verification code [Get code](#)

Mobile phone number

Password

Repeat password

[Register](#)

By clicking on the Register, you agree to our Elari SafeFamily Terms and that you have read our policy.

[Terms and Privacy](#)

IV. Susiejimas su išmaniuoju telefonu

1. Įdėkite SIM kortelę į laikrodį (skaitykite II skyrių).
2. Užsiregistruokite mobiliojoje programėlėje (skaitykite III skyrių).
3. Susiekite savo KidPhone 3G su Administratoriaus paskyra.
 - a) Įjunkite laikrodį. Ekrane matysite laikrodžio QR kodą. Jei jo nematote, pasitikrinkite DUK skiltį.
 - b) Pradėkite susiejimą „Elari SafeFamily“ mobiliojoje programėlėje.
 - c) Naudodami programėlę, nuskenaukite QR kodą, rodomą laikrodžio ekrane.



Pastaba: pirmasis QR kodą nuskenavęs vartotojas tampa Administratoriumi. Kiti šeimos nariai gali nuskenuoti QR kodą, pasidalintą administratoriaus programėlėje arba jie gali būti pakviesti kaip šeimos nariai.

d) Baikite pildyti vartotojo profilį: pridėkite laikrodžio telefono numerį, vaiko atvaizdą, vartotojo vardą ir t.t.

Pastaba: prašome įsitikinti, jog teisingai įvedėte laikrodžio telefono numerį su reikiamu šalies kodu.

e) Kai susiejimas yra atliktas, mobiliojoje programėlėje bus parodyta laikrodžio buvimo vieta žemėlapyje realiu laiku.



Information	
Image	<input type="text"/>
Phone number	Input device phone numl
Nickname	Input nickname
D.O.B	Select date
Gender	Male
Height	Height
Weight	Weight
Grade	Grade 1
<input type="button" value="Complete"/>	

V. Mobiliosios programėlės aprašymas

1. Pradžios puslapis

- 1) Laikrodžio pasidalintos nuotraukos.
- 2) Skambinimo mygtukas: paspauskite norėdami paskambinti į laikrodį.
- 3) Žingsniamatis: spauskite norėdami patikrinti laikrodyje esančio žingsniamačio informaciją.
- 4) Audio stebėjimas: spauskite norėdami, kad laikrodis perskambintų vartotojo telefono numeriu. Laikrodžio naudotojas nebus apie tai perspėjamas jokių garsiniu ar vaizdiniu pranešimu.
- 5) Vaizdo skambutis: spauskite norėdami pradėti vaizdo skambutį su laikrodžiu.
- 6) Laikrodžio akumuliatoriaus lygis.
- 7) Žemėlapis: spustelkite ant žemėlapio norėdami pamatyti buvimo vietą visame ekrane, pakeisti žemėlapio sluoksnį, atnaujinti buvimo vietą ar maršrutą laikrodyje.
- 8) Vietos nustatymas rankiniu būdu: spauskite norėdami gauti esamą laikrodžio buvimo vietą.
- 9) Perjungimas tarp laikrodžių naudojant daugiau negu vieną.

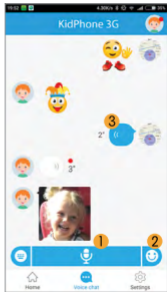


2. Balso pranešimas

1) Balso pranešimo mygtukas: laikykite mygtuką nuspaustą norėdami įrašyti, atleiskite mygtuką norėdami išsiųsti įrašą, 15 sek. apribojimas vienam įrašomam pranešimui.

2) Jaustukai: spustelkite šį mygtuką ir pasirinkite jaustuką (angl. emoji) ar lipduką (angl. sticker), kurį norite nusiųsti į laikrodį.

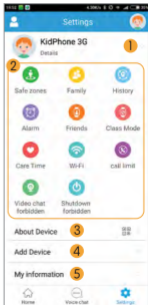
3) Balso pranešimo išklausymas: trumpai spustelkite norėdami išklausyti pranešimą, paspauskite ant pseudoportreto ir ilgiau palaukite, norėdami ištrinti pranešimą.



3. Nustatymai

Sistemos ir paskyros nustatymai

- 1) Nustatykite įrenginio informaciją.
- 2) Nustatykite saugias zonas, tvarkykite kontaktų ir šeimos narių sąrašus, peržiūrėkite buvimo vietos istoriją, nustatykite žadintuvą, tvarkykite draugų sąrašą, nustatykite klasės režimą, priežiūros laiką, WiFi tinklo slaptažodį, baltojo sąrašo parinktis, suteikite leidimą laikrodžiu atlikti vaizdo skambučius, uždrauskite įrenginio išjungimą.
- 3) Apie įrenginį (About device): galite patikrinti įrenginio IMEI bei QR kodus ir atsieti laikrodį.
- 4) Add device: [traukite į programėlę dar vieną laikrodį.
- 5) Mano informacija (My information): tvarkykite savo paskyrą.



VI. Įspėjimai

1. Šis gaminys nėra žaislas. Neleiskite vaikams ar gyvūnams žaisti su KidPhone 3G laikrodžiu-telefonu. Gaminyje yra smulkių detalių, kurios gali kelti užspringimo pavojų.
2. KidPhone 3G yra atsparus aptaškymui. Jam nekenkia lietaus lašai ir prakaitas, tačiau prieš plaukiojant ar maudantis po dušu jį reikia nusiimti.
3. Tam tikri atmosferos veiksniai ir kiti paklaidų šaltiniai gali neigiamai įtakoti GPS tikslumą.
4. Saugokite įrenginį nuo labai aukštos arba labai žemos temperatūros.
5. Nenaudokite ir nelaikykite įrenginio labai dulketose ar nešvariose vietose.
6. Nenumeskite, nesutrenkite ir nepurtykite įrenginio. Šiurkštus naudojimas gali pažeisti vidinę schemų plokštę ir mechanines dalis.
7. Reikalingas kroviklio našumas: 5 V, 1A (standartinis USB kroviklis).

9. Pagal numatytuosius nustatymus, duomenų perdavimo tarptinkliniu ryšiu funkcija yra įjungta. Nepamirškite jos išjungti, jei ši funkcija jums nereikalinga.

10. Įsitinkinkite, jog teisingai įvedėte telefonų numerius, naudodami šalies kodą: <+><šalies kodas ><telefono numeris>. Pavyzdžiui +1234567890. Nenaudokite tokių simbolių kaip '(,)', '-', '"/>

11. Siekiant išvengti įrenginio perkaitimo, vaizdo skambučio funkcija apribota iki 3 minučių trukmės. Pertrauka tarp vaizdo skambučių turėtų būti ne trumpesnė nei 5 minutės. Nenumatytu atveju, vaizdo skambučių galima inicijuoti mobiliojoje programėlėje įvedus patvirtinimo kodą.

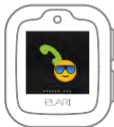
12. KidPhone 3G veikia 2G/3G tinkle. Nuotraukų bendrinimas, vaizdo skambučio funkcija bei automatiniai programinės-aparatinės įrangos atnaujinimai gali naudoti didelį kiekį mobiliojo interneto duomenų. Pasirinkite atitinkamus operatoriaus tarifus ir nustatykite dažnai lankomų vietų WiFi slaptažodžius taip siekiant sumažinti mobiliųjų duomenų kiekį.

13. Reguliariai patikrinkite galimus atnaujinimus laikrodžio nustatymuose.

VII. Naudojimo vadovas

Abipusis ryšys

- 1) Skambutis ar vaizdo skambutis iš laikrodžio-telefono į išmanųjį telefoną ar kitą laikrodį-telefoną: perbraukite per ekraną, kad patektumėte į adresų knygėlę („Phonebook“), spustelkite ant adresato ir pasirinkite telefono ar vaizdo skambutį. Norėdami užbaigti skambutį, paspauskite įjungimo/išjungimo mygtuką.
- 2) Skambutis ar vaizdo skambutis iš mobiliosios programėlės į laikrodį-telefoną: Pradžios ekrane pasirinkite telefono ar vaizdo skambučio piktogramą.



Pastaba: Siekiant išvengti įrenginio perkaitimo ir akumulatoriaus iškrovos, vaizdo skambučio funkcija apribota iki 3 minučių trukmės. Pertrauka tarp vaizdo skambučių turėtų būti ne trumpesnė nei 5 minutės. Nenumatytu atveju, vaizdo skambutį galima inicijuoti mobiliojoje programėlėje įvedus patvirtinimo kodą. Vaizdo skambučiui naudojamas ir reikalingas greitas interneto ryšys. Tinkamai pasirinkite SIM kortelės duomenų perdavimo tiekėją pagal įkainius ir tinklo aprėptį.

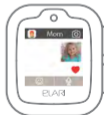


Balso pranešimas

1) Perbraukite per ekraną, kad patektumėte į Balso pranešimo („Voicechat“) ekraną ir pasirinkite adresatą.

2) Laikykite mikrofono mygtuką norėdami įrašyti balso pranešimą ir išsiųskite jį atleisdami mygtuką.

Šis laikrodžio-telefono gali priimti balso bei teksto pranešimus, jaustukus ir lipdukus. Iš laikrodžio-telefono į mobiliąją programėlę galima siųsti balso pranešimus, nuotraukas, jaustukus ir lipdukus.



3) Balso pranešimas naudojantis mobiliąja programėle: spauskite „Voicechat“ ir siųskite pranešimus ir jaustukus bei lipdukus į laikrodį-telefoną.

Pastaba: šis laikrodis-telefonas palaiko asmeninį pokalbį tarp dviejų žmonių (vieno balso pranešimo trukmė yra 15 sekundžių).

Žingsniamatis

Visos dienos veiklos stebėjimo funkcija skaičiuoja jūsų vaiko žingsnius.

Pastaba: prašome nurodyti teisingą svorį, ūgį bei gimimo datą teisingam „sudegintų kalorijų“ skaičiaus apskaičiavimui.



SOS

Norint įjungti SOS funkciją, palaikykite nuspaudę SOS mygtuką 3 sekundes. Visi mobiliosios programėlės naudotojai gaus aliarmo pranešimą su laikrodžio GPS koordinatėmis ir 30-ties sekundžių trukmės garso įrašu.



Fotografavimas ir nuotraukų albumo tvarkymas

Naudojant priekinę vaizdo kamerą, KidPhone 3G suteikia galimybę daryti puikias nuotraukas. Naudotojas gali saugoti nuotraukas albume, naršyti tarp nuotraukų, dalintis jomis su šeimos nariais ar jas ištrinti.





Tapimas draugais

Perbraukite per ekraną, kad atidarytumėte „Tapimas draugais“ („Making friends“) režimą. Papurtę įrenginį galite tapti draugais su „Elari“ firmos laikrodžius-telefonus naudojančiais žmonėmis, kurie yra 2 metrų diapazonu ir taip pat yra įjungę „Making friends“ režimą.



Temos keitimas

Norėdami pakeisti ekrano temą, palaikykite nuspaudę pradžios ekraną 3 sekundes. Rinkitės temą braukdami ekraną kairėn ar dešinėn. Paspauskite ant ekrano, kad patvirtintumėte norimos temos pasirinkimą.



Žadintuvas

Perbraukite per ekraną, kad atidarytumėte Žadintuvo („Alarm“) ekraną. Galite pridėti žadintuvo signalą ir sukonfigūruoti pasikartojimų nustatymus. Norėdami ištrinti esamą žadintuvo signalą, braukite kairėn ir spauskite „Delete“ (ištrinti).



Laikrodžio nustatymai

Perbraukite per ekraną, kad atidarytumėte Nustatymų („Settings“) ekraną. Čia galite patikrinti programinės-aparatinės įrangos versiją ir galimus atnaujinimus bei IMEI numerį, nustatyti žadintuvo ir skambučio garsą, laiko zoną, temą, sistemos kalbą, įjungti/išjungti duomenų perdavimą tarptinkliniu ryšiu bei tvarkyti WiFi tinklus.



VIII. DUK

Kl: Kokia SIM kortelė tinkama KidPhone 3G laikrodžiui-telefonui?

Ats: KidPhone 3G laikrodyje-telefone naudojama 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA nano-SIM kortelė.

Kl: Koks yra KidPhone 3G budėjimo laikas?

Ats: KidPhone 3G baterijos talpa yra 600 mAh. Budėjimo laikas priklauso nuo sekimo režimo ir padėties nustatymo dažnio. Vidutinis budėjimo laikas yra daugiau nei 72 valandos.

Kl: Kokio amžiaus vaikams skirtas KidPhone 3G?

Ats: Tiksliniai naudotojai yra vaikai nuo 3 iki 12 metų.

Kl: Ar medžiagos, iš kurių pagamintas KidPhone 3G yra saugios?

Ats: KidPhone 3G naudojamos tik tos medžiagos, kurios atitinka ES vaikiškų žaislų medžiagoms taikomus saugumo standartus.

Kl: Kaip šį laikrodį galima valyti?

Ats: Nuvalykite jį švaria drėgna šluoste; jei nešvarumai lengvai nenusivalo, ant šluostės užlašinkite šiek tiek alkoholio.

Kl: Ar KidPhone 3G spinduliuotė turi neigiamą poveikį vaiko sveikatai?

Ats: KidPhone 3G spinduliuotės dažnis yra kur kas mažesnis nei pagal ES standartą leidžiami maksimalūs dažniai.

Kl: Ar KidPhone 3G yra atsparus vandeniui?

Ats: KidPhone 3G yra atsparus aptaškymui. Jam nekenkia lietaus lašai ir prakaitas, tačiau prieš plaukiojant ar maudantis po dušu jį reikia nusiimti.

Kl: Ar įprasta, jog įkrovimo metu laikrodis įšyla?

Ats: Laikrodys įprastai įšyla.

Kl: Ką daryti, jei neatsiranda QR kodas?

Ats: Patikrinkite, ar įdėta SIM ir ar KidPhone 3G turi mobilaus interneto ryšį. Įsitikinkite, jog SIM kortelei netaikomas PIN kodas ir matote tai viršutiniame kairiajame ekrano kampe.

Kl: Ką turėčiau daryti, jei QR kodo nepavyksta nuskenuoti?

Ats: Pabandykite dar kartą esant ryškesniam apšvietimui arba pereguliuokite atstumą tarp kameros objektyvo ir QR kodo. Susiejimo kodą taip pat galima įvesti ir rankiniu būdu.

Kl: Ar šiam laikrodžiui reikalingas internetas naudojant geografinės padėties nustatymo funkciją?

Ats: KidPhone 3G laikrodžiui reikalingas internetas, nes jis naudoja SIM kortelės duomenų paslaugą, kuri perduoda buvimo vietos duomenis serveriui.

Kl: Ar laikrodžio baterija gali sprogti, jei bus veikiama aukštos temperatūros arba krovimo metu?

Ats: KidPhone 3G laikrodyje naudojama patvari baterija, kurios saugumas yra didesnis lyginant su tradicinėmis ličio jono baterijomis. Gelio polimerų ličio jono baterijoje naudojamas specialus koloidinis elektrolitas, apsaugantis ją nuo sprogimo, kadangi baterija nesuke-

oro ar dujų net jei skystis užvirtų. Šio tipo baterijos pasižymi nepriekaištingais rezultatais daugybėje atliktų patikimumo bandymų, tokių kaip sutrenkimo, įskilimo, suspaudimo ir kaitinimo. Vis dėlto jūs negalite patys atlikinėti jokių bandymų.

Kl: Kiek tikslus yra buvimo vietos nustatymas?

Ats: KidPhone 3G nustato padėtį pagal 3 šaltinius: GPS, WiFi ir LBS. GPS režimas yra labai tikslus (5-10 metrų). Aukštuose pastatuose ir esant kitoms urbanistinėms kliūtims yra nedidelė didesnio nukrypimo tikimybė. Jei GPS signalas negalimas, KidPhone 3G bando nustatyti padėtį naudojant WiFi tinklą. WiFi buvimo vietos tikslumas yra maždaug 50-100 metrų. Jei negalimas nei WiFi, nei GPS signalas, KidPhone 3G vietos nustatymui naudos LBS (padėtimi paremtos paslaugas). LBS tikslumas yra 500-5000 metrų.

ELARI[®]

KidPhone 3G

EST



Lühijuhend

Sisukord

I.	Toote tutvustus.....	260
II.	SIM kaardi paigaldamine.....	262
III.	Rakenduse paigaldamine	264
IV.	Ühendamine nutitelefoniaga.....	266
V.	Rakenduse kirjeldus	268
VI.	Hoiatused.....	271
VII.	Kasutusjuhend	273
VIII.	KKK	285

I. Toote tutvustus

1. Toote kirjeldus:

KidPhone 3G – laste 3G kell-telefon, millel on GPS/LBS/WiFi jälgimise, videovestluse funktsioon ja SOS nupp.

Pakendi sisu:



KidPhone 3G



USB
laadimisjuhe



Lühijuhend



Garantiikaart

2. Toote osad:



1. Kaamera
2. Mikrofon
3. Ekraan ja
puutepaneel

4. Kõlar
5. Sisse- / väljalülitamise nupp
6. SOS ja tagasiliikumise
nupp Back

7. SIM kaardi pesa
kate
8. Laadimispesa

Vajutage toite sisse- /
väljalülitamiseks umbes 3
sekundit

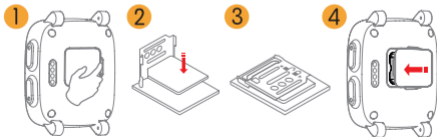
Vajutage korraks ekraani
sisse- / väljalülitamiseks

Vajutage SOS-i käivitamiseks
umbes 3 sekundit

Vajutage tagasiliikumiseks
korraks Back nuppu

II. SIM kaardi paigaldamine

1. Lülitage seadme toide välja ja avage SIM kaardi plastkate.
2. Vajutage ja tõmmake metallist SIM kaardi pesa kate lahti ning paigaldage nanoSIM kaart nii, et metallkontaktid on allapoole.
3. Vajutage SIM kaardi pesa kinni ja libistage SIM kaardi pesa katet selle lukustamiseks.
4. Sulgege SIM kaardi plastkate.



Tähtis teave: kui Teie SIM kaart küsib PIN koodi, tuleb see enne KidPhone 3G sisse paigaldamist välja lülitada. Selleks toimige järgmiselt:

1. Pange kõigepealt SIM kaart oma telefoni.
2. Sisenege SIM kaardi seadistuste menüüsse.
3. Valige PIN koodi küsimise väljalülitamise võimalus.
4. Salvestage see seadistus oma SIM kaardile.
5. Võtke SIM kaart telefonist välja ja pange KidPhone 3G sisse.

Kontrollige ka, et SIM kaart suudab internetiga ühenduda, võtta vastu tekstsõnumeid, toetada sisenevaid kõnesid. KidPhone 3G toetab 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA.

III. Rakenduse paigaldamine

Rakenduse allalaadimine

Leidke Elari SafeFamily tasuta rakendus Google Play või App Store poest.

Või skaneerige QR kood, et siseneda rakenduse juurde Google Play või App Store poes.



Registreerimisjuhend

- Avage Elari SafeFamily rakendus ja klikkige registreerimispul "Register"
- Lugege tingimused ja privaatsuspoliitika punktid läbi
- Sisestage hüüdnimi ja e-posti aadress
- Võtke vastu e-kirjaga saadetud registreerimiskood ja sisestage see kood
- Sisestage oma mobiiltelefoni number. Jälgige, et sisestate telefoni numbriga: <+><riigi kood><telefoni number>. Näiteks +1234567890. Ärge kasutage sümboleid '(,)', '-','/','<','>'
- Looge salasõna ja korrake seda

9:33 17.08.14 100%

Register

Nickname

Input email address

Verification code [Get code](#)

Mobile phone number

Password

Repeat password

[Register](#)

By clicking on the Register, you agree to our Elari SafeFamily Terms and that you have read our policy.

[Terms and Privacy](#)

IV. Ühendamine nutitelefoni

1. Sisestage kella sisse SIM kaart (vt täpsemalt II peatükist).
2. Rakenduse registreerimine (vt täpsemalt III peatükist).
3. Siduge KidPhone 3G administraatori kontoga.
 - a) Lülitage kell sisse. Ekraanil peaks näha olema kella QR kood. Kui ei ole, vaadake KKK.
 - b) Alustage sidumist Elari SafeFamily rakenduses.
 - c) Skaneerige kella ekraanilt QR kood, kasutades rakendust.



Märkus: Esimene kasutaja, kes skaneeris QR koodi, saab administraatoriks. Teised perekonnaliikmed saavad skaneerida administraatori rakendusest jagatud QR koodi või kutsutakse nad perekonnaliikmeks.

d) Täitke kasutaja profiil: lisage kella telefoni number, lapse pilt, hüüdnimi jne.

Märkus: Jälgige, et sisestate kella telefoni numbri õigesti koos vajaliku riigi koodiga.

e) Kui sidumine on tehtud, kuvab rakendus kella asukohta reaalsajas kaardil.

Information	
Image	
Phone number	Input device phone numl
Nickname	Input nickname
D.O.B	Select date
Gender	Male
Height	Height
Weight	Weight
Grade	Grade 1

Complete

V. Rakenduse kirjeldus

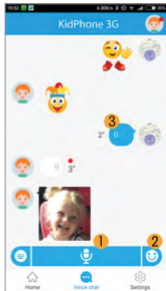
1. Avaleht

- 1) Kellalt jagatud fotod.
- 2) Helistamisnupp: klikkige, et teha häälkõne kellale.
- 3) Sammulugeja: valige, et kontrollida sammuloenduri andmeid kellalt.
- 4) Audio-jälgimine: valige, et paluda kellal kasutaja telefoninumbrile tagasi helistada. Kella kasutaja ei kuule mingeid helisid ega näe sõnumeid.
- 5) Videovestlus: klikkige, et alustada videovestlust kellaga.
- 6) Kella aku on peaaegu tühi.
- 7) Kaart: klikkige kaardil, et näha asukohta täisekraanisuurusel kaardil, vahetage kaardi kihti, värskendage asukohta ja vaadake kella teekonda.
- 8) Manuaalne positsioneerimine: klikkige, et teada saada kella hetke asukoht.
- 9) Liikuge kellade vahel, kui kasutate rohkem kui ühte.



2. Häälvestlus

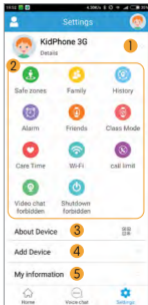
- 1) Häälvestluse nupp: hoidke salvestamiseks nuppu all, laske salvestatud teate saatmiseks lahti, ühe salvestatud teate piirang on 15 sekundit.
- 2) Emotikon: valige nupp ja emotikon või klepsud, et saata see kellale.
- 3) Häälsõnum: vajutage korra, et kuulata sõnumit, vajutage pikalt avatari, et sõnum kustutada.



3. Seadistused

Süsteemi ja konto seadistused

- 1) Seadistage seadme andmed.
- 2) Seadistage ohutud tsoonid, hallake kontaktide nimekirja ja perekonnaliikmeid, vaadake asukoha ajalugu, seadistage alarme, hallake sõpru, seadistage klassirežiim, seadistage hooldusaeg, seadistage WiFi salasõna, seadistage valge lehe võimalus, lubage videovestlus kellalt, keelake seadme väljalülitamine.
- 3) Seadme andmed: Teil on võimalik vaadata seadme IMEI ja QR koodi ning siduda kella lahti.
- 4) Lisage rakendusele teine kell.
- 5) Minu andmed: hallake oma kontot.



VI. Hoiatused

1. See toode ei ole mänguasi. Ärge laske lastel ega lemmikloomadel KidPhone 3G-ga mängida. Toode sisaldab väikeseid osasid, mis võivad tekitada lämbumisohtu.
2. KidPhone 3G on pritsmekindel. See suudab taluda vihmapiisku ja higi, kuid enne suplema või duši alla minekut tuleks see ära võtta.
3. GPS täpsust võivad mõjutada teatud atmosfääritingimused ja muud tõrkeallikad.
4. Ärge hoidke seadet äärmuslikel temperatuuridel.
5. Ärge kasutage ega hoidke seadet tolmustes ja määrdunud kohtades.
6. Ärge visake seadet maha, koputage ega raputage seda. Jäme käsitsemine võib plaatmooduli ja mehaanilised osad katki teha.
7. Laadija väljund peab olema: 5V, 1A (tavaline USB laadija).
8. Kella esmakordsel käivitamisel küsib Google Play Services luba Teie asukoha kindlakstegemiseks. Ilma Google Play Servicesita ei tööta geo-

lokatsiooni funktsioon õigesti. Kinnitage Google Play Services`i luba. Kui olete kogemata Google Play Service`ist keeldunud, siis lihtsalt käivitage kell uuesti, et see aken uuesti ilmuks.

9. Vaikimisi on andmerändluse funktsioon kellal sisse lülitatud. Ärge unustage seda välja lülitada, kui ei vaja seda funktsiooni.

10. Jälgige et olete telefoni numbrid õigesti sisestanud koos riigi koodiga: <+><riigi kood><telefoni number>. Näiteks +1234567890. Ärge kasutage sümboleid '(,)', '-', ''', '<''>'.
'(,)', '-', ''', '<''>'.

11. Ülekuumenemise vältimiseks on videovestluse funktsioon piiratud 3 minutile. Vahe videovestluste vahel peaks olema vähemalt 5 minutit. Hädaolukorras saab alustada videovestlust rakendusest, sisestades kinnituskoodi.

12. KidPhone 3G töötab 2G/3G võrgus. Fotode jagamine, videovestluse funktsioon ja automaatsed püsivara uuendused võivad kasutada märkimisväärselt mobiilse interneti liiklust. Valige operaatori tariif selle järgi ja seadistage WiFi salasõnad sageli külastatavatele kohtadele, et vähendada mobiilse liikluse mahtu.

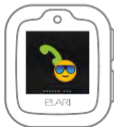
13. Kontrollige regulaarselt kella seadistuste uuenduste olemasolu.

VII. Kasutusjuhend

Kahesuunaline suhtlus

1) Helistamine või videovestlus kell-telefonist nutitelefoni või teisele kell-telefonile: tõmmake üle ekraani, et siseneda telefoniraamatusse "Phonebook", valige kontakt, kellele soovite helistada või videokõne teha. Kõne lõpetamiseks vajutage toitenuppu.

2) Helistamine või videovestlus rakendusest kell-telefonile: valige avalehel kõne või videovestluse ikoon.



Märkus: ülekuumenemise ja aku tühjenemise vältimiseks on videovestluse funktsioon piiratud 3 minutile. Vahe videovestluste vahel peaks olema vähemalt 5 minutit. Hädaolukorras saab alustada videovestlust rakendusest, sisestades kinnituskoodi. Videovestlus kasutab internetiliiklust ja vajab kiiret interneti ühendust. Valge SIM kaardi ja sideettevõtte andmeleping õigesti tariifide ja võrgu leviala järgi.

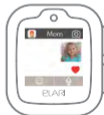


Häälvestlus

1) Tõmmake üle ekraani, et siseneda häävestlusse "Voicechat", valige kontakt.

2) Hoidke häälsõnumi salvestamiseks mikrofoninuppu all ning laske see saatmiseks lahti.

Kell-telefon suudab vastu võtta hääl- ja tekstsõnumeid, emotikone ja kleepse. Kell-telefon suudab rakendusele saata häälsõnumeid, fotosid, emotikone ja kleepse.



3) Häälvestlus rakenduse kaudu: valige häälvestlus "Voicemat" ning alustage vestlust ning emotikonide ja kleepsude saatmist kell-telefonile.

Märkus: kell-telefon toetab üks-ühele häälvestlust (15 sekundit häälsõnumi kohta).

Sammuloendur

Kogu päeva aktiivsusmonitor loeb Teie lapse samme.

Märkus: palun sisestage täpsete „põletatud kalorite“ arvutamiseks õige kaal, pikkus ja sünniaeg.



SOS

SOS kasutamiseks hoidke SOS nappu umbes 3 sekundit all. Kõik rakendused kasutajad saavad alarmi koos kella GPS asukohaga ning 30-sekundilise audiosalvestuse.



Fotografeerimine ja albumi haldamine

KidPhone 3G võimaldab esikaameraga suurepärase foto-
de tegemist. Kasutaja saab fotosid hoida albumis, veebile-
hitsejas, jagada neid perekonnaliikmetega või kustutada.





Sõbrustamine

Tõmmake üle ekraani, et siseneda sõbrustamise režiimi "Making friends". Raputage seadet, et sõbruneda inimestega, kes kannavad sama Elari seadet ja asuvad 2 m kaugusel ning kelle seade on sõbrustamise režiimis "Making friends".



Teema vahetamine

Teistele teemadele lülitumiseks vajutage avalehte umbes 3 sekundit. Tõmmake teema valimiseks ekraanil vasakule või paremale. Klõppige ekraanil, et kinnitada teema, mida eelistate.



Alarm

Tõmmake üle ekraani, et valida "Alarm". Teil on võimalik alarmi lisada ja konfigurereida kordamisseadistus. Olemasoleva alarmi kustutamiseks tõmmake vasakule ja vajutage kustutamispuppu.



Kella seadistused

Tõmmake üle ekraani, et siseneda seadistustesse "Settings". Teil on võimalik kontrollida püsivara versiooni ja saadaolevaid värskendusi, IMEI numbrit, seadistada alarmi ja helina tugevust, ajavööndit, teemat, süsteemi keelt, lülitada andmerändlust sisse / välja ning hallata WiFi võrke.



VIII. KKK

K: Millist SIM kaarti KidPhone 3G toetab?

V: KidPhone 3G toetab 2G: 900/1800, 3G: 2100/900 WCDMA nano-SIM kaarti.

K: Milline on KidPhone 3G ooteaeg?

V: KidPhone 3G aku võimsus on 600 mAh. Ooteaeg oleneb jälgimise režiimist ja positsioneerimise sagedusest. Keskmise ooteaeg on üle 72 tunni.

K: Milline on vanusevahemik KidPhone 3G kasutamiseks?

V: Sihtkasutajateks on lapsed vanuses 3 kuni 12 aastat.

K: Kas KidPhone 3G materjalid on ohutud ja turvalised?

V: KidPhone 3G-s on kasutatud materjale, mis vastavad EL laste mänguasjade ohutusstandarditele.

K: Kuidas ma seda kella puhastada võin?

V: Puhastage seda puhta niiske lapiga; lisage pisut alkoholi, kui mustust on raske eemaldada.

K: Kas KidPhone 3G-st eralduv kiirgus mõjutab lapse tervist?

V: KidPhone 3G kiirgusmäär on väiksem kui EL normiga lubatud maksimummäär.

K: Kas KidPhone 3G on veekindel?

V: KidPhone 3G on pritsmekindel. See talub vihmapiisku ja higi, kuid tuleks enne suplema või duši alla minekut ära võtta.

K: Kas on normaalne, et kell muutub laadimise ajal soojaks?

V: Kella soojenemine on normaalne.

K: Mida teha, kui QR koodi ei ilmu?

V: Kontrollige, kas SIM kaart on sisestatud ja KidPhone 3G-l on mobiilne interneti ühendus olemas. Kontrollige, et SIM kaardi PIN on lukustamata ja näete seda ekraani ülemises vasakus ääres.

K: Mida teha, kui QR koodi ei saa skaneerida?

V: Proovige uuesti valgemas kohas või reguleerige kaugust kaamera objektiivi ja QR koodi vahel. Sidumiskoodi saab sisestada ka käsitsi.

Kl: Kas kell vajab tuge, kui kasutab geopositsioneerimise funktsiooni?

V: KidPhone 3G vajab võrgu tuge, kuna kasutab SIM kaardi andmeteenust, mis laeb asukoha andmed serverisse üles.

K: Kas kella aku võib kõrgetele temperatuuridele sattudes või laadimise ajal plahvatada?

V: KidPhone 3G aku on vastupidav ja tavaliste liitiumioonakudega võrreldes paremate ohutusomadustega. Geelpolümeer-liitiumioonakus kasutatakse spetsiaalset kolloidelektrolüüti, mis takistab selle plahvatamist, kuna aku ei tooda õhku ega gaasi isegi siis, kui vedelik keeb. Seda tüüpi aku on üles näidanud suurepäraseid tulemusi mitmetes töökindlust puudutavatest katsetustes, nagu kukutamine, torkamine, muljumine ja soojendamine. Teie ei tohi ühtegi katsetust

torkamine, muljumine ja soojendamine. Teie ei tohi ühtegi katsetust ise teha.

K: Kui täpne on asukoha positsioneerimine?

V: KidPhone 3G saab asukoha kohta andmeid 3 allikast: GPS, WiFi ja LBS. GPS režiim on väga täpne (5-10 meetrit). Kõrghoonete vahel ja muude linnas esinevate takistuste olukorras on väike võimalus suuremate kõrvalekallete tekkimiseks. KidPhone 3G püüab saada andmed oma asukoha kohta WiFi kaudu, kui GPS signaali ei ole. WiFi asukoha määramise täpsus on umbes 50-100 meetrit. Kui puuduvad nii WiFi kui GPS signaalid, kasutab KidPhone 3G asukoha määramiseks LBS-i. LBS täpsus on umbes 500-5000 meetrit.

- EN** The EU-declaration of conformity can be found at:
<http://elari.net/support/kidphone-3g/>
- RU** Декларацию соответствия ЕС вы можете найти на нашем сайте:
<http://elari.net/ru/support/kidphone-3g/>
- DE** Die EU-Konformitätserklärung befindet sich hier:
<http://elari.net/de/support/kidphone-3g/>
- FR** La déclaration de conformité CE se trouve à:
<http://elari.net/fr/support/kidphone-3g/>
- ES** La declaración de conformidad UE se encuentra:
<http://elari.net/es/support/kidphone-3g/>
- IT** La dichiarazione di conformita EU si trova alla:
<http://elari.net/it/support/kidphone-3g/>
- LV** ES atbilstības deklarāciju var atrast:
<http://elari.net/support/kidphone-3g/>
- LT** ES atitikties deklaraciją galima rasti:
<http://elari.net/support/kidphone-3g/>
- EST** ELi vastavusdeklaratsioonid leiate aadressilt:
<http://elari.net/support/kidphone-3g/>

EAC